

60?

پرسپار و بهرسف

دهر بارهیی ژنی ل دهمت  
دکه قیته د بینقیزی و چلکادا



نقیسین

محمد بن صالح العثیمین

غفر الله له ولوالديه وللمسلمین

وهرگیران

م. بهزاد حکیم دوسگی

## بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

الحمد لله، والصلاه والسلام على رسول الله محمد بن عبد الله وآله  
وصحبه ومن سار على دربه إلى يوم الدين.

خویشکا موسلمان :

ژ بهر وان گه لهك پرسيارين د بابه تي بينقيژيين ژنيدا ژ زانايان دهينه  
کرن؛ مه ب فەر دیت ئەم وان پرسيارين بهردهوام دهينه کرن و گه لهك  
دووباره دبن کۆم بکهين، دا کو ب ساناھيتر لي بهين و بو ته پتر د  
بهردهست بن، دا تو بشي ب چاف پوهني و شههريزايي عياده تي  
خودي بکه ي ، ئەقە ژي فهتوايين زانايي ناقدار و پله بلند (محمد بن  
صالح العيمين) ي نه.

هشيارکرنهك :

دبيت ئەو کهسي بو ئيکه م جار بهرپهريين قي پهرتووکي قه ددهت، بو  
وي وهسا ديار بيت کو هندهك پرسيار د دووباره نه، بهلي پشتي ئەو  
هزرا خو تيدا دکهت و د ناقدار دچيته خواري؛ دي بينيت کو د هندهك  
بهرسقاندا پتر زانين يا تيدا ژ هندهکين دي ، ژ بهر هندی ژي مه نه قيا  
خو ژ قي زانيني بيبههر بکهين.

## ( هندەك حوكمىن بىنقىڭزىيان د نقيڭز و رۆڭزىياندا )

( پ 1 ) ئەگەر ژنى نقيڭزا سىپىدى كر و ئىكسەر پاقڭر بوو، ئەرى دى وى رۆڭزى يا ب رۆڭزى بيت و چ ناخۆت و قەناخۆت يان ناگرىت؟ و ئەگەر ئەو رۆڭز گرت، دى بۆ هيتە هژمارتن يان ژى دقيت رۆڭزەكا دى ژ پيشقه بگرىت؟

( ب 1 ) ئەگەر نقيڭزا سىپىدى بوو، ژ نوى ژن ژ بىنقىڭزىيا خۆ پاقڭر بوو؛ ئەرى دى وى رۆڭزى چ تشتان خۆت يان ناخۆت، زانايان ل دۆر قى بابەتى دوو گۆتن هەنە :

گۆتينا ئىكى : دقيت وى رۆڭزى چ نەخۆت و قەنەخۆت و ئەو رۆڭز بۆ ناھيتە هژمارتن و دقيت رۆڭزەكا دى ژ پيشقه بگرىت، گۆتينا ناقدار د مەزھەبى ئىمامى ئەحمەددا ئەف گۆتنەيه.

گوتنا دوويي :

دروسته وي پوژي بخوت و ڦهخوت، چونكي د وي پوژيدا پوژيا وي لي نينه، ژ بهر كو نهو ل دهستيكا وي پوژي د بينځيڙياندا بوو و نه ژ وان كهسان بوو يين كو پيدځييه پوژي بگريت، ځيځا دهمي پوژي بو نههيتته هژمارتن؛ هنگي يا بيمفايه نهو خو بگريت و چ نهخوت ڦهنهخوت و نه ڦ دهمي ههني بو وي نه دهمهكي ريزليگرتييه، چونكي ل دهستيكا پوژي فهريمان ل وي هاتبوو كرن نهو پوژي بخوت، ژ بهر كو هيشتا نهو ژ بينځيڙيي پاقر نهبوو، بهلكي نهه دشين بيژين ل دهستيكا پوژي حهرام بوو ل سهر وي نهو يا ب پوژي بيت و پوژيا شهرعي نهڦهيه: تو ژ بهر خودي خو ژ ههمي وان تشتان دوير راگري يين پوژي پي دشكيت، نهڦه ژي ههر ژ بانگي سپيدي ههتا پوژ ئاڦا دبیت. نه ڦ گوتنه ژي ههروهكي تو دبيني دروستره ژ گوتنا بووري كو گوت دځيت وي پوژي ههميي چ نهخوت و ڦهنهخوت، بهلي ل دويڦ ههردوو گوتنان دځيت نهو پوژهكا دي ژ پيش وي پوژيڦه بگريت.

(پ 2) ئەڤه پرسياركه ره كه يا دبیژیت: ئەگەر بهری بانگی سپیدی بدهت ژن ژ بینفیژیان پاقر بوو، بهلی ههتا پشتی بانگی سپیدی سهری خۆ نه شویشت و ژ نوی سهری خۆ شویشت و نقيژا خۆ کر و پۆژیا خۆ يا وئ پۆژی تهمام کر، ئەری باشه پۆژیا وئ يا دروسته يان دی پۆژه كا دی ژ پیش قئ پۆژیڤه گريت؟

(ب 2) ئەگەر ژن ژ بینفیژیان پاقر بوو، ههتا ئەگەر ب خۆله كه كئ بهری بانگی سپیدی بدهت ژي، بهلی ب وي مهرجي ئەو ب دروستی ب زانیت كو يا پاقر بووی، هنگی ئەگەر ئەو د رهمه زانیدا بیت؛ دقیت ئەو يا ب پۆژی بیت و پۆژیا وئ دی يا دروست بیت و ل سهر وئ نینه ئيكا دی ژ پیشڤه بگريت، چونکی وئ پۆژی گرت و ئەو يا پاقر، بلا ههر وئ سهری خۆ پشتی بانگی سپیدی ژي شوویشت بیت، چ ئاریشه د قئ چه نديدا نينه. ههروهکی زهلامی ئەگەر ي ب جهنابهت بیت چونکی ي چوويه نقينا ژنكا خۆ يان ژي خهونه كا دیتی و پاشيف خوار و پشتی بانگی سپیدی دايئ، ژ نوی سهری خۆ شویشت، هنگی دی پۆژیا وي يا دروست بیت.

ب ڦي هه لکه ڦتي من دڦيت ئه ز هشييارکرنه کي بدهم بو تشته کي کو يي ل دهڦ ژنان هه ي، ئه و ژي ده مي ئيک ژ وان يا ب رږوژي بيت و پشتي وي رږوژيا خو خواري و رږوژ ئاڦا بووي؛ ژ نوي که ڦته د بينڦيژياندا بهري کو نڦيژا عه يشا بکته، ئه و هزر دکته هوسا ب ڦي شيوه ي دي رږوژيا وي به تال بيت، به لي ئه ڦ هزره يا خه له ته و چ ژ بو نينه، به لکي ئه گه ر ئه و پشتي رږوژ ئاڦابووني که ڦته د بينڦيژياندا؛ خو بلا ب چرکه يه کي ژي بيت، رږوژيا وي هه ر يا دروسته.

**(پ 3)** ئه ري باشه ئه و ژنا د چلکاندا بيت، ئه گه ر بهري چل رږوژ ته مام بين پاڦر بوو، رږوژي و نڦيژ ل سه ر واجب دبن؟

**(ب 3)** به لي، هه ر گاڦا ژنا چلکدار بهري چل رږوژ ته مام بين پاڦر بوو؛ واجب ل سه ر وي رږوژيان بگريت ئه گه ر دره مه زانيدا بيت و واجب ل سه ر وي نڦيژان بکته و دروسته بو هه ڦزيني وي بهيته نڦينا وي، چونکي ئه و يا پاڦره و چ تشته ل دهڦ نينن کو نه هيلن ئه و رږوژيان بگريت يان نڦيژان بکته يان رږوژي بيت کو زه لامی وي بهيته دهڦ.

(پ 4) ٺهريءَ باشه ٺه گهر ٺنه کي پوڙين وي بين بينڦيڙيان ههشت پوڙ بن يان ٺي هفت پوڙ بن، پاشي ٺيڪ دوو جاره کان ٺهف دهه مه ٺ هفت يان ههشت پوڙان پتر لي هات و ٺي بووري، ٺهري ل في دهه مي حوكم چيه؟

(ب 4) ٺه گهر پوڙين ٺنه کي شهش بن يان هفت بن پاشي دريڙ لي هاتن و بوونه ههشت و نهه و دهه و يازده پوڙ، هنگي دي مينيت و هه نقيڙان ناکهت ههتا پاڦر دبيت، چونکي خودايي مهزن دبيڙيت :

﴿ وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْمَحِيضِ قُلْ هُوَ أَذًى ﴾ [البقره: 222]

ٺانکو : ٺه ي موحه ممد ( ﷺ ) ٺه و پرسيارا بينڦيڙيا ٺني ٺ ته دکهن، تو بيڙه وان ٺه و ٺهزيه ته و يا پيسه و بيڦنا وي يا نه خوشه و ٺيشانه کا پيسه بو وي يي خو نيڙيڪ دکهت ).

هندي ئەف خوينه يا بهردهوام بيت، ژن ژي دي د قى رهوشيدا بيت،  
 هه تا ب دروستي پاقر دبيت و سهري خو دشووت، پاشي دي نقيژان  
 كهت، قيچا ئەگەر هه يقا ب دويقرا رۆژين بينقيژيان كيتر ژي بوون،  
 هنگي هه ر ده مي ئەو پاقر بوو دي سهري خو شووت، بلا هندي هه يقا  
 بووري گه له ك رۆژ ژي نه بووري بن، يا گرنگ هندي ژن د بينقيژياندا  
 بيت، ئەو نقيژان ناكهت، قيچا چ رۆژين بينقيژيان د قى جاريدا هندي  
 يين جارا دي بن يان ژي پتر بن يان ژي كيتر بن، هه ر ده مي ئەو پاقر  
 بوو؛ دي نقيژان كهت.



(پ 5) ئهري باشه ژنا چلكدار دى چل پوژان پوينيته خوارى، نه نقيژان دكەت و نه پوژيان دگريت، يان ژى مهرچ نينه ئه و چل پوژ ببوورن و ههما گاڤا خوين پارهستيا دى نقيژ و پوژيپن خو گريت؟ و كيترين دەم بو پاقژبوونا ژ چلكان چەندە؟

(ب 5) ژنكا چلكدار چ دەمپن قەبرى بو نينن، بەلكى هەر دەمى خوين هەبیت دى پوينيته خوارى، نه نقيژان دكەت و نه پوژيان دگريت و نه زهلامى وى دەپته نڤينا وى و ئەگەر پاقژ بوو، هەتا ئەگەر بەرى چل پوژان ژى بىت، خو ئەگەر ئەو دەه پوژ بن يان ژى پينچ پوژ بن كەفتيه د چلكاندا، ل قيرى دى نقيژن خو كەت و پوژيپن خو گريت و زهلامى وى ژى دروسته بهپته دەف و چ تيدا نينه، يا گرنگ چلك تشته كى دياره و ئەف حوكمپن بوورى د گريداينه ب هەبوون و نهبوونا چلكانڤه، هندی هەبن دى حوكمپن وى ژى د گەلدا بن، ئەگەر چوو و نهما حوكم ژى نامينن، بەلى ئەگەر ژنەك يا وهسابيت ل هەمى دەمان خوينى دبينيت، هنگى كا پوژين وى يپن بينقيژيان چەندن؛ ب تنى دى هند پوژان بو چلكان ژى دانيت و دى نقيژ و پوژيپن خو گريت، چونكى ئەڤه ژنه يا وهساپه چ جارا خوين ژى هسك نابيت.

(پ 6) ٺه گهر د پوڙين رهمه زانيدا پيچه كا خونين څو څو څو بهيت و ٺه څو  
خوينا كيم د گه لدا مينيټ هه تا دوپماهيكا رهمه زانين و ٺه و يا ب پوڙي  
بيټ، ٺه ري باشه پوڙيين وي د دروستن ؟

(ب 6) به لي، پوڙيين وي د دروستن، ٺه څو چيكن خونين څو چ نينن،  
چونكي ٺه و هنده ك رهمه ٺه څو چيكن خونين څو دهين، څو ئيمام  
عالي (خودى څو رازى بيټ) هاتيه څه گيران كو يا گوټى :  
( انّ هذه النقط التي تكون كرعاف الأنف ليس بحيض )

ٺانكو : ٺه څو چيكن هه نى ٺه وين وه كي رسيانا دفينه، ٺه و نه خوينا  
بينځيڙيايه. هوسا يا څو وي هاتيه څه گوهاستن (خودى څو رازى بيټ).

(پ 7) ٺه گهر ژنا د بينځيڙياندا يان ٺهوا چلڪدار بهري بانگي سپيڊي پاقڙ بوو بهلي سهرى خو پшти بانگي سپيڊي شويشت؛ ٺهري هنگي رڙيا وي يا دروسته يان نه؟

(ب 7) بهلي رڙيا وي يا دروسته. ٺه گهر ژنا د بينځيڙياندا يان يا چلڪدار بهري بانگي سپيڊي پاقڙ بوو، بلا پшти بانگي سپيڊي ژ نوي سهرى خو بشووت و چ تيڊا نينه، چونكي دهمي ٺهو پاقڙ دببت ٺهو دي بيته ژ ٺههلي رڙيي و ٺهو وهكي وي كهسي ب جهنابه ته يي سپيده بهليت و ٺهو ههر يي ب جهنابه ته، ٺهفي هني رڙيا وي يا دروسته، ژ بهر گوٺنا خودايي مهزن دهمي ديڙيت :

﴿ فَالآنَ بَاشِرُوهُنَّ وَابْتَغُوا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ ۚ وَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّىٰ

يَتَبَيَّنَ لَكُمْ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ ۗ

[البقره: 187] .

ئانكو : (قېجا هوين ژ نوكه ويښه هه رنه نځينا هه قڙينين خو و وي تشتي  
 خودي بو هه وه هه زكري ژ زاروكان بو خو ژ وي بخوازن، بخون و  
 قه خون هه تا پوناھيا دروست يا سپيډي بو هه وه ديار دبیت ژ تارياتيا  
 شه قتي) قېجا ده مي خودي ده ستويري دا بو نځيني هه تا وي ده مي كو  
 پوناھيا سپيډي ديار دبیت، ژ قتي ده يتته وه رگرتن كو سهر شوويشتن دي  
 كه قيته پشتي بانگي سپيډي، هه روه سا ژ بهر گوټنا عائشايي خودي ژي  
 رازي بيت كو پيغه مبهري خودي ( ﷺ ) دالي بيته سپيډه و نه وي ب  
 جه نابهت، ژ بهر كو چوو بوو نځينا هه قڙينا خو و يي ب پوژي بوو و  
 پوژيا خو نه دخوار.

ئانكو پيغه مبهري خودي ( ﷺ ) پشتي بانگي سپيډي ژ نوي سهر ي خو  
 ژ جه نابهتي د شووت.

(پ 8) ٺه گهر ٽنڻ ههست ب خويني ڪر، بهلي بهري رڙ ٺاڦا بببت چ  
 خوين ٽي ڊهرنه ڪهڦت و نه هاته خوارڻ، يان ههست ب ٽيشا بينڦيٽيان  
 ڪر، بهلي خوين ههر بهري رڙ ٺاڦا بببت ڊهرنه ڪهڦت، ٺهري ل ڦي  
 ڊهمي رڙيا وي يا وي رڙي ڊي يا ڊروست بببت، يان ٽي ڊي ٽيڪا ڊي  
 ٽ پيشقه ڦرڻيت؟

(ب 8) ٺه گهر ٽنا پاڦر ههستيڪر ڪو خوين يا ڊ ناف لهشي ويڊا ڊهيتته  
 ڦه گوهاسٽن و ٺهو يا ب رڙيه، بهلي ٺهو خوين ٽ لهشي وي  
 ڊهرنه ڪهڦت ههتا رڙ ٺاڦا بووي، يان ٽي ههست ب ٽيشانين بينڦيٽيان  
 ڪر، بهلي خوين ڊهرنه ڪهڦت ههتا رڙ ٺاڦا بووي، هنگي رڙيا وي يا  
 وي رڙي يا ڊروسته و ل سهر وي نينه ٺهو ٽيڪا ڊي ٽ پيشقه بڦرڻيت،  
 ٺهڦه ٺه گهر ٺهو نه رڙيه ڪا فهرز بببت و ٺه گهر رڙيه ڪا سوننه  
 بببت، خيرا وي پويچ ناببت و ڊروست ڊي بو هيتته نڦيسين.

(پ 9) ٺه گهر ٽنڻي خوينهڪ ديت بهلڻ باوهري بڻو چينهـبوو ڪو ٺهڻه  
خوينا بينڦيٽييايه، ٺهري ل ڦي دهـمي ڪوڪمي ڀوڙيا وي چيه؟

(ب 9) ڀوڙيا وي يا وي ڀوڙي يا دروسته، چونڪي وهڪ دهـسٽيڪ ٺهـو  
ناهيتـه هڙمارتن بينڦيٽي ههـتا بڻو وي ديار دبـيت و باوهري بڻو چيدبـيت  
ڪو يا ڪهـڦتـيه د بينڦيٽيياندا.

(پ 10) هندهڪ جاران ٽن دي شوينا خوينهڪا ڪيم بينيت يان ٽي ب  
دريٽيا ڀوڙي دي هندهڪ چڪين گهـلهـڪين ڪيم بينـ خوـينيـ بينـيت، ڦيجا  
هندهڪ جارا ٺهڻ چهندا هـنڻ ل دهـمي بينڦيٽيـيان رويددهـت، بهـلڻ  
هيشـتا خوـين نهـهاتـيه خوار و هندهڪ جاران ٽي ل دهـمي بينڦيٽيـيان  
ڀوينادهـت، ٺهري باشه د هـهردوو ڀهـوشاندا ڪوڪمي ڦي ٽنڻي چيه ٺهـگهر  
يا ب ڀوڙي بيت؟

(ب 10) بهرسڦا بووري ل سهر ڀرسيارهڪا وهڪي ڦي بوو، بزڦره وي دي  
بووته ڀوهن بيت، بهس ٺهڻه يا ماي ڪو ٺهـم بيٽين ٺهـگهر ٺهڻ چڪين  
هـنڻ د ڀوڙين بينڦيٽيـياندا بن و ٺهـو ٽن ڦان چڪان ب بينڦيٽي ب  
هڙميريت دي بيتـه بينڦيٽي.

**(پ 11)** ئەو ژنيڻ د رەمەزانيڻدا دكەڦنە د بينڦيژيانيڻدا، يان دكەڦنە د چلكاندا، ئەري بۆ وان دروستە ئەو د رۆژيڻ رەمەزانيڻدا بخۆن و ڦەخۆن؟

**(ب 11)** بەلئ .. د رۆژيڻ رەمەزانيڻدا دئ خۆن و ڦەخۆن، بەلئ يا باشتەر ئەو ئەو ڦئ چەندئ ب نهيڻئ بكن ئەگەر هئندەك زارۆك هەبن، چونكي ئەڦ چەندە دئ ئاريشەيان بۆ وان چيكت، دبئت ئەو زارۆك هزر بكن دەيكا وان رۆژيا ناگريت چونكي ئەو نزانن كا حالئ وي چيە.

**(پ 12)** ته گهر ژنه ك د بينقڙيياندا بيت يان د چلكاندا بيت و ل ده مڻ  
 نقڙا ئيقاري پاقر بوو، ئهري دقڙت ئه و نقڙا نيقرو ژي د گه ل يا ئيقاري  
 بكهت، پا دروسته د رهوشين بهرتهنگدا مروڦ نقڙا نيقرو بينته سهر يا  
 ئيقاري و بهروفاژي ژي - يان ژي دي بهس نقڙا ئيقاري كهت؟

**(ب 12)** گوټنا دروستتر د قڙي بابه تيدا ئه وه كو ب تني نقڙا ئيقاري يا ل  
 سهر وي، چونكي چ به لگه نينن كو نقڙا نيقرو ژي ل سهر واجب بيت و  
 بناخه ئه فه يه كا چ ل سهره وي ل سهر مليت خو ږا كهت و (زيمه تا) خو  
 ژي ږزگار بكهت، پشتي هنگي پيغه مبهري ( ﷺ ) يا گوټي :

"من أدرك ركعه من العصر قبل أن تغرب الشمس فقد أدرك العصر"

ئانكو : (ههر كه سي ږوكاعه ته كي ژ نقڙا ئيقاري بكهت بهري ږوژ ئاڦا  
 بيت؛ ئه فه ئه و گه هشته نقڙا ئيقاري هه ميني).



پيځه مبهري ( ﷺ ) به حس نه کر کو ته و گه هشته نقيژا نيځرو ژي و ته گهر نقيژا نيځرو د في رهوشيډا واجببا؛ هنگي پيځه مبهري ( ﷺ ) دا ديارکته و چونکي ته گهر نقيژا نيځرو بوو و ژن که فته د بينقيژياندا؛ هنگي ل سهر وي يه ب تني نقيژا نيځرو بکه ته فه، نه کو يا ئيقاري ژي، ته فه د ده مه کيدا کو دروسته مروښ نقيژا نيځرو بينيته سهر يا ئيقاري و چ جوداهي د ناقبه را في و ته و د پرسياريدا هاتيدا نينه، فيجا ل سهر في چهندي گوتنا دروستتر ته وه کو ب تني ته و دي نقيژا ئيقاري که ت، ژبه ر (ده لاله تا) ده قي و قياسي ل سهر وي، بابه ت ژي دي ههر يي وه سا بيت ته گهر بهري نقيژا عيشا بچيت ته و ژ نوي پاقر بوو، هنگي ژي ب تني دي نقيژا عيشا که ت و ل سهر وي نينه نقيژا مه غره ب ژي بکه ت.

**(پ 13)** هندەك ژ وان ژنښن بچويكې وان ژبەر دچيت، رەوشا وان ئيك ژ فان دوو شيوازين هەنيە: يان دې بچويك ژ بەر چيت بەرى ئەف بچويكە شيوهيې مروڤان بگريت، يان ژى پشتى شيوهيې مروڤا دگريت ژ نوى دې ژ بەر چيت، قىجا ئەو رۆژا بچويك ژ بەر چووى، حوكمى وي رۆژيې چيه و ئەرى ئەو رۆژين وي خوين تيدا دديت رۆژيېن وان رۆژا د دروستن يان نه؟

**(ب 13)** ئەگەر ئەوى بچويكى هيشتا شيوهيې مروڤان نه گرتبيت؛ هنگى ئەو خوينا ئەو دبينيت ناهيتە هژمارتن خوينا چلکان، ئەگەر هوسا بيت دې نقيژا كەت و دې يا ب رۆژى ژى بيت و رۆژيېن وي د دروستن، بەلې ئەگەر وي بچويكى شيوهيې مروڤان گرتبيت، هنگى ئەو خوين دې بيتە خوينا چلکان و يا دروست نابيت بۆ وي ئەو نقيژان بكەت، يان يا ب رۆژى بيت و بناخە د قى بابەتيدا ئەقەيه ئەگەر ئەف بچويكې هەنې بيتە مروڤ؛ هنگى دې بيتە خوينا چلکان، ئەگەر نەبيتە مروڤ، ئەو خوين نابيتە خوينا چلکان، قىجا ئەگەر ئەو خوين دەركەفت خوينا چلکان؛ هنگى كا چ ل سەر چلكداران حەرامە، دې ئەو ل سەر وي ژى حەرام بيت و ئەگەر خوينا چلکان نەبيت، چ تشت ل سەر حەرام نابيت.

**(پ 14)** ٺه گهر ژنا ب دووگيان د پوڙين په مه زانيدا خويني ببينيت،  
ٺهري ٺه ڦه دي چ کارتیکرنی ل پوڙيا وي که ت يان نه؟

**(ب 14)** ٺه گهر ژني يان کچي خوينا بينځيڙيان ديت، دي پوڙيا وي  
به تال بيت. ژبه ر گوتنا پيځه مبهري ( ﷺ ) :

( أليس إذا حاضت لم تصل ولم تصوم )

ٺانکو : (مانه ٺه گهر ژن که ڦته د بينځيڙياندا، ٺه و نه نځيڙان دکه ت و نه  
پوڙيان دگريت). ڦيجا ژ بهر ڦي چهندي ٺه م بينځيڙيان ژ وان تشتان د  
هژميرين بين پوڙي پي دکه ڦيت و چلک ژي ههروه سا، ده رکه ڦتنا خوينا  
بينځيڙيان و چلکان پوڙيي به تال دکه ت.

ٺه گهر ژنا ب دووگيان د پوڙين په مه زانيدا خويني ببينيت، هنگي ٺه گهر  
ٺه و خوين خوينا بينځيڙيان بيت، دي وه کي وي بيت ٺه و نه يا ب  
دووگيان ده مي د که ڦيته د بينځيڙياندا، ٺانکو دي پوڙي پي به تال بيت  
و ٺه گهر ٺه و خوين نه خوينا بينځيڙيان بيت، پوڙي پي ناکه ڦيت.

مانى چيدبیت ژنا ب دووگيان ژى بکه فیته د بينقيژيياندا، ټه و ژى ب قى  
 شيوهى ټه گهر ده مې ژ نوى ب دووگيان بووى خوينا بينقيژييان ژى  
 هسك نه بوو و وه كى ههر جار هه مې هه يقا ل وه ختى خو خوين ديت،  
 ټه فه هنگى دى بيته خوينا بينقيژييان ل دويش گوټنا دروستتر و دى  
 حوكمين بينقيژييان بو وى ژى هه بن، به لى ټه گهر ل ده ستيكى خوينا  
 بينقيژييان ژى هسك بوو و پاشى خوينه ك ديت كو نه ټه و خوينه ټه و  
 ههر جار د ديت، هنگى رۆژيا وى پى ناشكيت، چونكى ټه و ب خوينا  
 بينقيژييان ناهيته هژمارتن.

**(پ 15)** ٺه گهر ژن د ده مي خوئي بينځيڙياندا پوڙه کي خويني بينيت و پوڙا ب دويڦدا هه ميي خويني نه بينيت، ٺه ري هنگي ٺه و دي چ که ت؟

**(ب 15)** ٺه وا ژ ڦي بابه تي ديار دبیت ٺه ڦه يه کو ٺه و هسکبوون و ٺه و پاڅيا وي د ناف پوڙين بينځيڙين خوڏا ديتي ، ٺه و پوڙ ڙي دي هه ر ڙ پوڙين بينځيڙين وي هيت هژمارتن و دي هه ر د بينځيڙياندا بيت. ل سه ر ڦي چهندي دي بيڙين کو ٺه و ڙي وان هه مي تشتان ناکه ت يين کو چينابيت د بينځيڙياندا بهينه کرن و ل سه ر مه زهه بي ٺي مامي ٺه حمه د و ل دويڦ گوتنا هنده ک زانايان ٺه گهر ٺه و هه ر پوڙه کي خويني بينيت و پوڙه کي نه بينيت، ٺه و پوڙا خويني د بينيت دي بيته بينځيڙي و ٺه و خويني نه بينيت دي بيته پاڅي و دي پوڙي و نځيڙين خو تيدا که ت، هه تا د بنه پازده پوڙ ڙ پوڙا پازدي ويڦه ٺه گهر هه ر خوین ديت هنگي ٺه و خوينا ڙ پوڙا پازدي ويڦه نابيته خوينا بينځيڙيان، به لکي دي بيته خوينا نه ساخيي يان ٺيشه کي و دي پوڙي و نځيڙين خو که ت.

**(پ 16)** د پوژين دوپماهيكي ژ پوژين بينقيزيان و بهري پاقربووني،  
ژن خويني نابينيت.

ئهرى ئه و دشيټ وي پوژي يا ب پوژي بيت يان نه و هيشتا وي ئاڤا  
سپي نه ديتيه يان دي چ كهت؟

**(ب 16)** ئه گهر ئه و يا هوسا بيت كو وه كي هندهك ژنان ل دوپماهيكا  
بينقيزيين خو ئاڤا سپي نه بينيت، هنگي دروسته ئه و يا ب پوژي بيت،  
ههر گاڤه كا خوين هشك بوو، به لي ئه گهر ئه و يا وه سا بيت كو ههر جار  
ل دوپماهيكي ئه و ئاڤه كا سپي دبينيت، هنگي دقيت پوژي و نقيزان  
نه كهت هه تا وي ئاڤي دبينيت پاشي دي كهت.

**(پ 17)** ٺهري دروسته ٺنا د بينقيٺياندا يان يا چلڪدار قورٺائي بخوينيت، چ بدانيته پيش چاڦين خو و بخوينيت يان ٺي ٺ بهر بخوينيت، ٺهڦه ٺي د رهوشين پيدڦيدا، بو نمونه قوتابي بيت يان ٺي ماموستا بيت؟

**(ب 17)** چ ٺيدا نينه ٺنا د بينقيٺيا دا يان يا چلڪدار قورٺائي بخوينيت ٺهگر بو پيدڦيياتيي بيت بو نمونه ٺنه كه وانه يان ددهت و ماموستايه، يان ٺي ٺيڪه دي ٺهركي خو يي قورٺائي يي رڙانه خوينيت چ ب شهڦ بيت يان ٺي ب رڙ، بهلي سهبارهت وي خواندنا قورٺائي ٺهوا مروڦ هندهك جارا دي بيٺيت كا دا بيهنهكي قورٺائي بخوينم ههما بو خير، ٺهڦ خواندنا هوسا يا باشر ٺهوه نه خوينيت، چونكي گهلهك ٺ زانايان يان ٺي بههرا پتر ٺ وان وهسا دبينن كو نهيا دروسته ٺهو ٺنا د بينقيٺياندا بيت قورٺائي بخوينيت.

**(پ 18)** ئەگەر ژن ژ بېنقىڙيان پاقر بوو، ئەرى پېدقىيە ئەو جلكين خو  
بگوهوريت، بو زانين چ خوين ب جلكين ويڤه نه بوويه؟

**(ب 18)** نه خير ل سەر وى نينه ئەو جلكين خو بگوهوريت، چونكى  
بېنقىڙى لەشى مروقى پيس ناکەت، بەلكى ب تنى ئەگەر خوينا  
بېنقىڙيان بگههته تشتهكى، هنگى ئەو تشت دى پيس بيت، ژ بهر  
هندي ژى پېغمبەرى ( ﷺ ) فهرمان ل ژنان كر كو ئەگەر خوينا  
بېنقىڙيان گههشته جلكى وان، هنگى بلا وى جهى خوين گههشتيى  
بشوون و پاشى ئەگەر بقيت هەر ب وى جلكى نقىڙى بكن.



**(پ 19)** پرسياركه رەك يئ پرسيار دكەت : ژنه كئ د رەمەزانيدا حەفت رۆژى خوارن، چونكى يا چلكدار بوو و ئەف رۆژين وي خوارين، پشتى هنگى بو خو نه گرتنه فه هەتا رەمەزانا ب دويڤدا هاتى و حەفت رۆژين دى ژى ژ رەمەزانا دووى ب سەردا بوورين و ئەوي هيشتا شير ددا بچويكى خو و رۆژييين خو نه گرتنه فه، چونكى د گۆت ئەز يا نه ساخم، قئجا كا چ ل سەر ويه ئەو بکەت، چونكى نئيزيکه دئ رەمەزانا سيئى ژى ب سەردا هيئت؟ بەرسڦه كا ب مفا بدەنه مه خودئ خيرا هەوه بنقيسيت؟

**(ب 19)** ئەگەر ژ راستا ژى وهكى وي گۆتى ئەو يا نه ساخ بيت و نه شيت رۆژييين خو قەزا بکەت، هنگى كانئ ئەو كەنگى ساخ دبیت و شيان بو پەيدا دبن كو رۆژييين خو بگريت، دئ هنگى گريت، بلا رەمەزانا دووى ژى ب سەردا بهيئت، چونكى وي (عوزرا) هەي، بەلئ ئەگەر (عوزر) نه بيت و هەما ژ قەستا خو نه ساخ بکەت و سستاھييين بکەت، هنگى چينابيت رۆژييين خو قەھييليت و قەزا نه کەت حەتا رەمەزانا دووى ژى ب سەردا دهيئت، عائيشا خودئ ژى رازى بيت ديژيت :

پوڙيپن رهمه زانئ دكه ڦتنه سهر من و من نه دشييا قهزا بڪهم و بگرمه ڦه هه تا هه يڦا شه عبانئ، ٿانكو هه يڦه ڪئ بهري رهمه زانئ، ڦيڄا ژ بهر هندي ل سهر ڦئ ڙنيه بهري خو بده ته خو، ٿه گهر چ (عوزر) نه بن؛ هنگي ٿه و يا گوننه هڪاره و ل سهر وي پيدڦيه ٿه و ته وبه بڪهت و بزڦريته لايئ خودئ و ڪا چ پوڙي ل سهرن هه ر زوي بگريت و قهزا بڪهت و ٿه گهر وي (عوزر) هه بيت و يا نه ساخ بيت؛ هنگي چ ل سهر نينه ٿه و ساله ڪئ دوو ساله ڦه هيليت و نه گريت، چونڪي عوزرا هه ي و نه ب ويه.

(پ 20) ته گهر ژنه ك ده مژمير ئيكي پشتي نيڦرو بو نموونه كه فته د  
بيئڦيژياندا و وي هيشتا نڦيژا نيڦرو نه كريبه، ئهري باشه ئه ف ژنا هه نئ  
پشتي پاقر دبیت دي وي نڦيژا نيڦرو قهزا كهت يان نه؟

(ب 20) خيلاف يا د ڦي بابه تيدا هه ي د ناقبه را زاناياندا، هنده ك ژ وان  
دبيژن : ل سهر وي نينه ئه و وي نڦيژي قهزا بكهت، چونكي وي سستاهي  
نه كريبه و ئه و يا گونه هكار ژي نينه، چونكي هندي بانگي ئيڦاري  
نه دهت چ ده مي وي بڦيت دروسته ئه و نڦيژا نيڦرو تيدا بكهت. هنده ك  
زانايين دي دبيژن : پيدڦيه پشتي ئه و پاقر دبیت نڦيژا نيڦرو قهزا  
بكهت، چونكي ئه ف ئاخفتنا پيغه مبهري ( ﷺ ) يا گشتيه :

( من أدرك ركعه من الصلاة فقد أدرك الصلاة )

ئانكو : (ههر كه سه كي پروكاعه ته كي بگه هيته نڦيژي بهري ده مي وي ب  
دويمه اهيك بهيت، ئه ڦه ئه و گه هشته وي نڦيژي هه ميين). به لي يا  
ساخلمتر و پتر (ئحيتيات) تيدا هه ي ئه ڦه يه كو ئه و وي نڦيژي بو خو  
قهزا بكه ته ڦه، چونكي نڦيژه كا ب تنيه و چ زه حمهت تيدا نينه.

(پ 21) ته گهر ژنا ب دووگيان پوڙه كى يان دوو پوڙا بهرى بچويكى خو  
ب دانيت هندهك خوين ديت، ئهري ژ بهر هندی دى پوڙى و نقيژان  
هيلىت يان نه؟

(ب 21) ته گهر ژنا ب دووگيان ب ئيك دوو پوڙه كا بهرى بچويكى خو  
بدانيت خوين ديت و دهمنى تهف خوينه هاتيه خواري ئيشان ژى د  
گهل بوو، هنگى نهو دى بيته خوينا چلكان، ژ بهر هندی ژى پوڙى و  
نقيژان ناكهت.

ته گهر ئيشان د گهل نهبيت، هنگى نهو خوينه كا پويچه و چ حسيب بو  
ناهيتته كرن و دى ههر پوڙى و نقيژين خو كهت.

**(پ 22)** بۆچوونا ته چييه ئه گهر ژن وان حه با بخۆت يين نه هيلن ئه و  
بكه فيته د بينفيژياندا دا كو ئه و ژي د گه ل خه لكي يا ب رۆژي بيت ل  
ره مه زاني؟

**(ب 22)** ئه ز ئه وان ژ قى چهندي هشير دكه م و وان ژي د ده مه پاش،  
چونكي ئه فان حه بين هه ني زيانه كا مه زن يا هه ي، ئه فه ژي ب ريكا  
نوژداران بو من يا ديار بووي و دقيت ئه م بيژينه ژنان : ئه فه تشته كه  
خودي يي ل سهر كچين ئاده مي نقيسي، فيجا تو يا پازيبه ب وي يا  
خودي بو ته نقيسي و يا ب رۆژيبه ئه گهر چ ريگر نه بن، به لي ئه گهر  
ريگره ك هه بوو (بو نموونه بينفيژي) هنگي تو رۆژيان نه گره و يا پازيبه  
ب قه ده را خودايي مه زن.

**(پ 23)** پرسياركهر دبيژيت : ژنهك يا هه ي چلكين وي ب دوپماهيك هاتن و پاقر بوو، بهلي پشتي هنگي ب دوو هه يقان هندهك چپكين بچويك بين خويني ديتن، باشه ئه فه رۆژيا بخوت و نقيژان نه كهت؟ يان ژي چ بكهت؟

**(ب 23)** ئاريشه بين ژنان د بينقيژي و چلكاندا دهريايه كه چ ليڦ بو نينن، ئيك ژ ئه گهرين فان ئاريشه يان ژي بكارئينانا ئه وان حه بكانه بين كو نه هيلن ژن دووغيان بيت يان نه هيلن ژن بكه فيته د بينقيژياندا، بهري نوكه خهلكي ئه ف هه مي ئاريشه يه نه بوون، راسته ئاريشه هه ر هه بووينه، هه ر ژ هنارتنا پيغه مبهري ( ﷺ ) ، بهلكي ژ وي رۆژا كو ژن هه ي حه تا ئه فرو بهردهوام ئاريشه هه بووينه، بهلي پا ب قي شيوهيي هوسا بهر به لاف كو مروڤ دميينته حيبه تي د چاره سه ركرنا ئاريشه بين واندا، ب راستي ئه ف تشته جهي داخيه،

به لڙ پا بناخه ٿه ڦهيه ٿه گهر ڙن پاڦڙ بوو و ب دروستي زاني ڪو يا ڙ  
 بينڦيڙي و چلڪان پاڦڙ بووي و مارهه ما من ده مي ٿاڦا سڀي ديت ڪو ٿه و  
 ڙي ٿاڦه ڪه ڙن دزانن ڦيڄا پشتي ڦي پاڦڙ بووني ٿاڦا شيلي بينيت يان يا  
 زهر يان ڙي چيڪه ڪي يان ڙي ته راتيه ڪي، ٿه ڦه هه مي نه بينڦيڙينه و  
 دي رڙي و نڦيڙين خو ڪه ت، ههروهه سا دروسته زه لامڻ وي ڙي بهيٽه  
 نڦينا وي.

أم عگيه دبيڙيت : ( گنا لا نعد الصفره والڪدره شيئاً )

ٿانڪو : (پشتي ٿه م پاڦڙ د بووين، مه ٿاڦا زهر و يا شيلي (ٿانڪو يا  
 قه هوهي) ب چ حسيب نه دڪر).

[أخرجه البخاري، وزاد أبو داود بعد الگهر وسنده صحيح].

ڦيڄال سهر ڦي چهندي ٽهم دي بيڙين : پشتي ب دروستاهي ڙن پاڦڙ  
 دبیت، ههر تشتهك ڙ ڦانه رويدهت، چ زيانا خو نينه و ٽه ڦ ڙنا ههنئ  
 دي ههر رڙي و نڦيڙين خو كهت و دي يا هلال بيت بو زهلامئ وي  
 ڙي كو بهيٽه نڦينا وي.

بهلي پا دڦيٽ ڙن لهزي نه كهت هتا ب دروستاهي دزانيت كو يا پاڦڙ  
 بووي پاشي، چونكي هندهك ڙن ههنه دهمن خوين ههشك دبیت، بهز  
 دي چيت سهرئ خو شوت بهري ب دروستاهي پاڦڙ بيت يان ٽاڦا سڦي  
 ببينيت، ڙ بهر ڦي چهندي ڙي ڙنين سه حابيان په مبويه كئ هندهك  
 خوين پيڦه فريدكره ده ڦ دهيكائيمانداران عايشايئ خودئ ڙي رازي  
 بيت، ٽهو ڙي دا بيڙيته وان: لهزي نه كهن هتا هوين ٽاڦا سڦي نه بينن.



(پ 24) د شه قين ره مه زانيدا كيژ ژ فانه ب خيتره بو ژني : نقيژان ل مالا خو بكهت يان ژي ل مزگه فتى، ب تايبه تي نه گهر وان مزگه فتان شيره ت و وانه يين ب مفا ژي تيدا بهينه خواندن، شيره تا ته چيه بو وان ژنين نقيژين خو ل مزگه فتان دكهن؟

(ب 24) يا باشر نه وه ل مالا خو نقيژا بكهت، ژ بهر كو گوټنا پيغه مبهري ( ﷺ ) يا گشتيه : ( ويوتهن خير لهن )

ټانكو : ( و مالين وان بو وان بخيترن). و چونكي گه له ك جارن دهركه فتنا ژنان فتنه ژي چيدبن، نه گهر ژن ل مالا خو نقيژي بكهت باشره بو وي كو بچيته مزگه فتى نقيژي بكهت. سه باره ت شيره ت و وانه يان، نه و د شيت ب ريكا كاسيت و دهنگان ب وان شيره تان ب ده ست خوڤه بينيت و شيره تا من بو وان ژنين دچنه مزگه فتى نقيژا خو دكهن نه فه يه ده مي نه و دهر دكه فن، بلا د بيستاره نه بن و خو نه خه ملينن و بيهنين خوش ل خو نه كهن.

(پ 25) حوڪمى وي چيهه نه گهر ژن د پوژين رهمه زانيدا يا ب پوژى بيت و تام بكه ته خوارنى، بو نمونه كا نه و خوارن يا ب خوييه يان نه؟

(پ 25) چ تيدا نينه، چونكى پيدڦياتى يا پى هه يى، بهلى دڦيت نه و تشتى وي تام كرىي تف بكه ت و نه چيته خوارى.

(پ 26) نه ڦه ژنه كه ل ده ستيكا دووگيانيا وي رويدانه كا ب سه رى هاتى و پشتى گه لهك خوين ژى چووى بچويكى وي يى ژ بهر چوويى، نه رى دروسته بو وي كو نه و پوژيا خو بخوت يان ژى دى پوژيا خو بهرده وام كه ت، نه گهر پوژيا خو خوار دى يا گونه هكار بيت يان نه؟

(پ 26) نه م دى بيژين: ژنا ب دووگيان ناكه ڦيته د بينڦيژياندا كا چه وا امام نه حمه دى گوتى: "ژن دى ب وي چه ندى زانيت كو يا ب دووگيانه ده مى نه كه ڦيته د بينڦيژياندا".

و بينڦيڙي چاوا زانا دبيڙن خودي ژ بهر حيكمه ته كي يا چيڪري : دا بيته  
 خوارن بو زاروكي د زكي دهيكيدا، هر گاڦا ژن ب دووگيان كهفت،  
 هنگي ناكهڦيته د بينڦيڙياندا، بهلي هندهك ژن كا چاوا بهري ب  
 دووگيان بن دكهڦتنه د بينڦيڙياندا، ئاها وهسا پشتي ب دووگيان ژي  
 دبن هر دكهڦنه تيدا، ئهڦا هوسا دي بيڙين بينڦيڙيين وي د دروستن،  
 چونكي ئهڦ بينڦيڙيه د بهردهوامن د گهل وي و ب دووگيانبي  
 كارتتكرن لي نه بوويه، فيجا ئه گهر ئيكا نه يا ب دووگيان ب كهڦيته د  
 بينڦيڙياندا، كا ئه و چ تشن چينابيت ئه و بكهت؛ ئاها هوسا ئه گهر ئهڦه  
 ژي بكهڦيتي دي يا وهسا بيت، و كا دي چ ل سهر يا دي واجب بيت؛  
 دي ل سهر قي ژي واجب بيت و كا دي چ ل سهر يا دي رابيت؛ دي ل  
 سهر قي ژي رابيت. هر چاوا بيت ئه و خويننا ژنا ب دووگيان  
 دهردكهڦيت دوو جوړن : جوړي ئيكي دي بيڙيني ئهڦه خويننا  
 بينڦيڙيايه، چونكي ئهڦ خوينه هر ل دهستپيكا دووگيانبي د گهل  
 بو، كا چاوا بهري هنگي هه، پامانا وي دووگيانبي چ كارتتكرن لي  
 نه كريبه، فيجا دي بيته بينڦيڙي،

جورئ دووي : دي بيڙيني ئه ڦه خوينه كا ديه ڙ ئه گهرئ پرويدانه كئ يان هه لگرتنا تشته كئ گران يا ڙ ڦئ ڙني دهركه ڦتي يان ڙي ل ئه رده كي كه ڦتبيت، ئه ڦه نه خوينا بينڦيڙيايه، بهلكي ئه ڦه خوينه كه يا ڙ ده ماره كئ دهيت، ڦيجا ئه گهر هوسا بيت ئه و دي پوڙيين خو گريت و نڦيڙين خو كه ت، بهلكي كا ئه وين پاقڙ چ بو وان هه يه؛ بو وي ڙي دي هه بيت، بهلكي ئه گهر ب ئه گهرئ ڦئ پرويداني ئه و زاروڪي د زكي ويڊا ڙ بهر چوو؛ ئه ڦه هنگي كا چاوا زانا ديڙن ئه گهر ئه ڦ زاروڪي هه ني دهركه ڦت و شيوهيي مروڦان يي گرتي و يي بوويه مروڦ؛ ئه ڦه ئه و خوينا پشتي هنگي دهيت دي بيته خوينا چلكان و ڙن پوڙي و نڦيڙان ناكه ت و هه ڦڙيني وي ڙي ناچيته نڦينا وي هه تا پاقڙ دبيت، ئه گهر ئه و زاروڪي ڙ بهر چووي دهركه ڦت بهلكي هيشتا نه بوويه مروڦ و سه روبهري مروڦان نه گرتييه؛ هنگي ئه و خوين نابيته خوينا چلكان، بهلكي خوينه كا پويچه و ڙن دي پوڙي و نڦيڙين خو كه ت، و مروڦيت خودان زانين ديڙن : كيترين دم كو ئه و زاروڪي هيشتا د زكي ده يكيڊا سه روبهري مروڦان بگريت ئه وه كو هه شتي و ئيڪ پوڙ ب سه ر چيوونا ويڦه بچن.

زاروڪ د زكى دهيكيدا چاوا عهبدوللاهي كورئ مهسعوودي دبيژيت:  
 پيغهمبهرئ خودئ ( ﷺ ) گوته مه و نهو يئ راستگوويه و نهو وي  
 تشتئ بو وي دهيت راست دهر ديخيت گوت: ( إن أحدكم يجمع في  
 بگن أمه أربعين يوماً، لم يكن علقه ممل ذلك، لم يكن مچغه ممل  
 ذلك، لم يبع إلى الملك ويؤمر بأربع كلمات، فيكتب رزقه، وأجله،  
 وعمله، وشقى أو سعيد )

ئانكو : (ئيك ژ ههوه چل رۆژان دئ د زكى دهيك خؤ دا دلؤپه كا ئاقئ  
 بيت - ئاڦا زهلامى نهوا د مالبچويكى ژنيدا ژيك فهبوى، خودئ دئ  
 كؤمكهت و كهته دلؤپهك - ، پاشى دئ بيته خوين و چل رۆژان دئ يئ  
 هوسا بيت، پاشى دئ بيته پارچهيه كا گوشتى و چل رۆژان دئ يئ هوسا  
 بيت، پاشى خودايئ مهزن دئ مهلائيكهتهكى فريكهته دهف وي و دئ  
 فهرمان لئ هيته كرن كو چوار پهيقان بنقيسيت، رزقئ وي بنقيسيت و  
 كادئ كهنگى مريت و كار و كريارين وي و كا جههنهميه يان ژى  
 بحهشتيه). ژ بهر هندئ چينابيت بهرى هنگى شيوهيئ مروقان لئ ديار  
 ببيت و بههرا پتر بهرى نوت رۆژ بچن سهروبهرئ مروقان لئ ديار  
 نابيت، كا چهوا هندهك ژ خودانين زانين دبيژن.

(پ 27) ئەز ژنه کم بهری ساله کي زاروکی من دەمی بوویه سی هه یف ژبه ر من چوو و من نقيژ نه کرن هه تا ئەز پاقر بوویم، به لی هنده کا گۆته من دقيت ته نقيژين خو هه ر کربان، قيجا ئەز چ بکه م و ئەز ب دروستی نزانم کا ئەو چه ند پۆژبوون من تيدا نقيژ نه دکرن؟

(ب 27) يا ديار ل ده ف زانايان ئەقه يه کو ئەگه ر زاروکی ژني بو سي هه یف و پاشي ژ به ر چوو، هنگي ئەو نقيژان ناکه ت، چونکي ئەگه ر زاروکی ژ به ر ژني چوو و وي زاروکی شيوه يي مرو فان گرتبيت و بيته مرو ف؛ هنگي ئەو خوي نا پشتي هنگي ده ردکه فيت دي بيته خوي نا چلکان و نقيژان ناکه ت، زانا ديژن : چيدبيت ئەو زاروکی د زکي ده يکيدا شيوه يي مرو فان بگريت ئەگه ر هه شتي و ئيک پۆژ ب سه ر چييون نا ويقه بوورين، و هه شتي و ئيک پۆژ کيمترن ژ سي هه يقان، ئەف ژ نا هه ني ل سه ر وييه بيرا خو بينيت ئەگه ر زاروکی وي به ري هه شتي و ئيک پۆژا ژ به ر چووبيت، هنگي ئەو نقيژين نه کري دي که ته فه و ئەگه ر ئەو نه زانيت کا چه ند پۆژان نقيژ نه کرينه، هنگي دي حسيب که ت و دي به ريخوده تي کا هزرا وي بارا پتر ديژيت چه ند پۆژ بوون، دي هند پۆژان دانيت و وان نقيژان دي که ت.

**(پ 28)** ژنهك يا پرسيار دكهت دبیژیت : هه ر ژ وئ پوژا پوژی ل سهر فهرز بووی یا پوژیپن خو یین په مه زانی دگریت، ب تنی وان پوژان دخوت ده می دكه فیه د بینقیژیاندا، به لی جار هكا دی ناگریته فه و ژ بهر كو ئه و نزانیت كا ئه و پوژین وئ خوارین هه تا نوكه دی بنه چهند پوژ، قیجا ئه و داخواز دكهت كو پیک بو بهیته گوتن كا نوكه چ واجبه ل سهر وئ ئه و بكهت؟

**(پ 28)** ب راستی جهی داخییه ئه ف تشتین هوسا د ناف ژنین باوه رداردا پویبدهن، ئه ف هیلانا هه نی ئانكو قهزا نه كرنا وان پوژیایه یین كو فهرزه ل سهر وئ قهزا بكهت ژ نه زانین قهیه یان ژی ژ خه مسارییا وییه و هه ردوو ژی کاره ساتن، چونکی ده رمانی نه زانینی زانین و پرسیاره، به لی ده رمانی خه مسارییی ته قوا خودییه عزوجل - و كو مروف ب زانیت كو خودی به رده وام مروفی دبینیت و ئاگه ه ژ مه هه یه و مروف ژ سزایی وی ب ترسیت و یی بله ز بیت بو وی تشتی ئه و ژی پازی،

ڦيڄا ل سهر ڦي ڙنيه تهوبه بکته ڙ وي تشتي وي ڪري و داخوازا ڙيبرنا  
 گونهان بو خو ڙ خودي بکته، وان رڙوان بينته بيرا خو بين وي  
 خوارين ڪا چندن و ل دويڦ شيانين خو بو خو بگريتهڦه، ب ڦي  
 چندي دي ڦي باري ل سهر ملين خو ڙاڪته و ٽهم هيڦي دڪين ڪو  
 خودي تهوبا وي قه بويل بکته.

**(پ 29)** پرسيارڪرهڪ يا ديڙيٽ : ٽه گهر نڦيڙ بوو، پشتي هنگي ڙن  
 ڪهڦته د بينڦيڙياندا، ٽهري ڪوڪمي وي چيه؟ و ٽهري پيڏقيه ل سهر  
 وي دهمي ٽهو پاڦڙ دبيت ٽهو وي نڦيڙي قهزا بکتهڦه؟ ههروهسا ڪوڪم  
 دي يي چاوا بيت ٽه گهر بهري نڦيڙ بچيت ڙن ڙ بينڦيڙيان پاڦڙبوو؟

**(ب 29)** يا ٽيڪي: ٽه گهر پشتي نڦيڙ بووي ڙن ڪهڦته د بينڦيڙياندا،  
 هنگي ل سهر وي واجب دهمي پاڦڙ دبيت ٽهو وي نڦيڙي قهزا بکته،  
 ٽهڦه ڙي ڙ بهر گوٽنا پيڻه مبهري ( ﷺ ) دهمي د بيڙيٽ :

(من أدرك ركعه من الصلاة فقد أدرك الصلاة)



ٺانڪو : ( ٺه گهر ٺيڪ گه هشت روڪاعه ته ڪي ڙ نقيڙه ڪي بڪهت بهري ٺهو  
 نقيڙ بچيت، ٺه ڦه ٺهو گه هشته وي نقيڙي هه ميني ) ڦيجا ٺه گهر ڙن  
 گه هشته نقيڙي، بلا ٺه گهر ٺهو هندي ده مي ڪرنا روڪاعه ته ڪي ڙي بيت  
 ڪو ٺهو نقيڙ بووي و پاشي ٺيڪسه ر ٺهو ڙن ڪه ڦته د بينقيڙياندا بهري  
 ٺهو وي نقيڙي بڪهت، هنگي ده مي ٺهو پاڦڙ دبیت دي وي نقيڙي  
 ڪه ته ڦه .

يا دووي : ٺه گهر ڙن بهري نقيڙ بچيت پاڦڙ بوو، هنگي دڦيت ٺهو وي  
 نقيڙي بڪهت، بو نمونه ٺهو ڪه ڦته د بينقيڙياندا بهري پوڙ بهه ليت ب  
 هندي ده مي ڪرنا روڪاعه ته ڪي، هنگي واجب ل سهر وي ٺهو نقيڙا  
 سپيڊي بڪهت، و ٺه گهر ٺهو پاڦڙ بوو بهري پوڙ ٺاڦا بيت ب هندي  
 ده مي ڪرنا روڪاعه ته ڪي، دڦيت ٺهو نقيڙا ٺيڦاري بڪهت، و ٺه گهر ٺهو  
 پاڦڙ بوو بهري شه ڦ ب نيڦي بيت ب هندي ده مي ڪرنا روڪاعه ته ڪي،  
 هنگي دڦيت ٺهو نقيڙا عيشا بڪهت، و ٺه گهر ٺهو پاڦڙ بوو پشتي شه ڦ  
 ب نيڦي بووي، هنگي واجب نينه ل سهر وي ٺهو نقيڙا عيشا بڪهت و  
 ل سهر ويه ٺهو نقيڙا سپيڊي بڪهت ٺه گهر ده مي وي هات،

خودى دبيٺيت: ﴿فَإِذَا أَطْمَأْنَنْتُمْ فَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ إِنَّ الصَّلَاةَ كَانَتْ

عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَابًا مَّقْشُورًا﴾ [النساء: 103]

ٽانكو: ( ٽه گهر ترس نه ما ، هوين ب دروستاهى نقيٺي بکن، هندیکه نقيٺه ٽه و فه رزه کا ده مداره ل سهر باوه رداران) ٽانكو ده مى نقيٺي يى قه برييه و ديارکرييه و دروست نينه بو مروقى نقيٺي ژ ده مى وي ده ربيخيت، ههروه سا چينابيت بهرى ده مى وي بکه ت .

**(پ 30)** من نقيٺ دکر و ٽه ز که فتمه د بينقيٺياندا، کا ٽه ز چکه م؟ و ده مى ٽه ز پاقر ديم ٽه و نقيٺين من د بينقيٺياندا نه کرين، ٽه ري باشه ٽه ز وان قه زا بکه مه قه؟

**(ب 30)** ٽه گهر نقيٺ بوو و ٺن که فته د بينقيٺياندا، بو نمونه نيڻ ده مٺميري پستي رٺوژ ٺ نيڻه کا ٽه سماني خوار بووي (ٽانكو نقيٺا نيڻرو بووي) پاشي که فته د بينقيٺياندا،

هنګى دهـمى ټهـو پاقر دبيت دى وى نقيڙى كهـت، چـونكى ټهـو نيڦ  
دهـمڙمپـره ټهـو نقيڙ بووى و ټهـوا پاقر، ټهـفه ڙى ڙ بهـر گوتـنا خودى :

[ إِنَّ الصَّلَاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَابًا مَّوْقُوتًا ] ﴿ النساء: 103 ]

ټانكو : ( هـندى كو نقيڙه ټهـو فهـرزه كا دهـمداره ل سهـر باوهـرداران ).

و ټهـو نقيڙين ل دهـمى بينقيڙياندا وى نهـكرين، جارهـكا دى قهـزا ناكهـت،  
ڙ بهـر وى فهـرموودهـيا دريڙ ټهـوا پيغهمبهـرى ( ﷺ ) تيـدا گوتى :

( أليست إذا حاضت لم تصل ولم تصوم )

ټانكو : ( مانه ټهـگهـر ڙن كهـفته د بينقيڙياندا، نهـ نقيڙان دكهـت و نهـ  
رؤڙيان دگريت ) و زانا هـمى د ټيـكدهـنگن كو ټهـو نقيڙين ڙنى د  
بينقيڙياندا نهـكرين، جارهـكا دى قهـزا ناكهـت، بهـلى ټهـگهـر بهـرى نقيڙ  
بچيت پاقر بوو، هنګى ټهـو دى وى نقيڙى كهـت د وى دهـمى ټهـو تيـدا  
پاقر بووى، ټهـفه ڙى ڙ بهـر گوتـنا پيغهمبهـرى ( ﷺ ) :

( من أدرك ركعه من العصر قبل أن تغرب الشمس فقد أدرك العصر )

ئانكو : ( هر كه سه كئ بگه هيته ئيك پروكاعت ژ نقيژا ئيقاري بهري رۆژ ئاڦا ببیت، ئەڤه ئەو گه هشته نقيژا ئيقاري )، ئەگەر تول دەمئ ئيقاري پاقر بووی و هيشتا يا ماي كو رۆژ ئاڦا ببیت، دئ نقيژا ئيقاري كهی، يان بهري ههلاتنا رۆژئ تو پاقر بوی و هيشتا هندی كرنا پروكاعت ته كئ يا ماي كو رۆژ بهه لیت، هنگی دئ نقيژا سپیدئ كهی.

**(پ 31)** ئەڤه كه سه كه یئ دبئژیت : من دهيكه كا هه ی ژییئ وئ 65 ساله و ئەڤه نئزیکي 19 سالایه ئەوئ زارۆك نه بووینه، و نوكه ئەڤه نئزیکي سئ ساله خوینبه ربوون يا بۆ چیبووئ ئانكو خوینی دبینیت، و چئدبیت ئەڤه نه خوشییهك بیت هاتبیتئ دڤی دەمیدا، قئجا ژ بهر كو نئزیکه دئ هه یڤا رۆژیا هیئ كا شیره تا هه وه بۆ مه چیه ئەم چ بکهین؟ و كا بئ زه حمهت یئن وه کی وئ دئ چاوا سه ره ده ریئ كه ن؟

(ب 31) يين وهكى ڦي ڙني ٿو وين بهردهاوم خويني دبينن حوڪمي وي ٿو وه بهري ٿه ڦي ٿيشه ل دهڦ پهيدا بيت ڪو خويني بهردهوام بينيت ڪا ٿه و چهند ڀوڙا دڪهڦته د بينڦيڙياندا، دي هند ڀوڙا ڀوينيته خواري و ڀوڙي و نڦيڙان ناڪهت، بو نمونه ٿه گهر ٿه و سهري ههمي هه ڦي شهش ڀوڙا دڪهڦته د بينڦيڙياندا، هنگي ڙ ويڙي ويڦه ٿه و ههمي سهري هه ڦي شهش ڀوڙان دي ڀوينيته خوار و نڦيڙ و ڀوڙيان ناڪهت، و دهمي شهش ڀوڙ بوورين، دي سهري خو شووت و نڦيڙ و ڀوڙين خو ڪهت، ڦيجا ٿه ڦين هوسا و يين وهكى وي ڪا دي چاوا نڦيڙا ڪهن؟ دي ب ڦي شيوهي بيت: ل دهستيڪي دهمي بانگ هاته دان (و دڦيت پشتي بانگي ڦي چهندي بڪهت نه ڪو بهري بانگي) دي عورهتي خو باش شووت و گريدهت و پاشي دي دهستنڦيڙي شووت، هه وهسا ٿه گهر وي ڦيا نه ل دهمين نڦيڙين فهري بهلڪي ل دهمهڪي دي بو خو سوننه تان بڪهت، بو نمونه نڦيڙين شه ڦي دي؛ هنگي هه دهستنڦيڙه ڪا نوي ب ڦي شيوهي دي بو گريت.

ٺه و ڙنا د ڦي رهوشيدا بيت؛ دروسته بو وي ٺه و نقيڙا نيڦرو و ئيڦاري  
 پيڳه بڪهت و يا مهغره ب و عهيشا ڙي پيڳه بڪهت دا باري وي سڦك  
 بيت، و دا ل ده مي ڦي تشتي هه ني دڪهت جاره كي بڪهت و دوو نقيڙا  
 پي بڪهت، جاره كي بو ههردوو نقيڙين نيڦرو و ئيڦاري و جاره كي بو  
 ههردوو نقيڙين مهغره ب و عهيشا، جاره كي ڙي بو نقيڙا سپيڊي، ٺه ڦه ل  
 جهي ڦي چهندي پيڻج جاران بڪهت دي سي جاران كهت و دي جاره كا  
 دي دووباره كه م و بيڙمه ڦه كو ده مي وي دڦيت دهستنڦيڙي بشووت،  
 دهسپيڻي دي عهوره تي خو شووت، پاشي دي ب پاته يه كي ٺان تشته كي  
 وه كي وي (هه فازه يه كي) گريدهت دا خوين كي م دهركه ڦيت، پاشي دي  
 دهستنڦيڙي شووت و دي نقيڙي كهت، نقيڙا نيڦرو چار ڀوكاعهت و يا  
 ئيڦاري چار ڀوكاعهت و يا مهغره ب سي ڀوكاعهت و يا عهيشا چار  
 ڀوكاعهت و يا سپيڊي دوو ڀوكاعهت.

ٿانڪو ٻو وي دروست نينه ٿو نڦيڙين خو يٽ چار ڀوڪاڪه تي بڪه ته دوو ڀوڪاڪه ت، وه ڪي هنده ڪ مروڦين ساده هزر دڪن، به لي دروسته بو وي نڦيڙين خو ڪو مٻڪه ت، نيڦرو و ئيڦاري پيڪهه، ڦيجا چ يا ئيڦاري بينيته سه ر يا نيڦرو يان يا نيڦرو ببه ته سه ر يا ئيڦاري و مه غره ب و عه يشا ڙي پيڪهه، ڦيجا چ يا عه يشا بينيته سه ر يا مه غره ب يان يا مه غره ب ببه ته سه ر يا عه يشا، ٿه گه رڦيا ٻو خو سوننه ٽين ره واتب ڙي ب ڦي ده ستنڦيڙي بڪه ت، هنگي دروسته و چ ل سه ر نينه.

**(پ 32)** ٿه ري باشه چاوايه ٿه گه ر ڙن د بينڦيڙياندا بيت و بچيته د مزگه فتا حه رامدا ل مه ڪه هي، ڊاڪو گوهداريا فهرمووده و گوٿاران بڪه ت؟

**(ب 32)** چينابيت ڙنا د بينڦيڙياندا بمينيه د مزگه فتا حه رام و هه مي مزگه فٽين ديدا، به لي چيڊبيت ٿو د مزگه فٽيرا ببوريت و ٿه گه ر شوله ڪ هه بيت بقه تينيت و بچيت، ههروه ڪي پيغه مبهري ( ﷺ ) گوٿيهه عائيشايي : هه ره سوجادي بينه ٿه وي گوٿ : سوجاده يا د مزگه فٽيهه و ٿه ز يا د بينڦيڙياندا، پيغه مبهري ( ﷺ ) گوٿي : " بينڦيڙيا ته نه د ناف ده ستي ته دايه".

ٺه گهر ژن د مزگه فٽيږا بووري و ٺه و يا پشت راسته كو چ خوښ ژي  
 ناكه ښته د مزگه فٽيږه؛ هنگي دروسته، به لي ٺه گهر وي څيا بچي ته د  
 مزگه فٽيږه و پوښته خواري؛ هنگي ٺه څه چينابيت. به لگه ل سهر څي  
 چه ندي پيغه مبهري خودي ( ﷺ ) فرمان ل ژنا كر كو بهينه نقيڙا  
 جه ژني و گوته هه مي ژنا هه تا ٺه ويښ ل پشت په ردا و هيشتا شوي  
 نه كړي و ٺه ويښ د بينقيڙيان ژيدا، به لي پيغه مبهري ( ﷺ ) فرمان ل  
 وان ژني د بينقيڙياندا كر كو نه هينه د ناف جه نقيڙيدا، به لكي ژ  
 ده رځه وي جهي مينن، ٺه څه بو به لگه كو ژنا د بينقيڙياندا بيت،  
 چينابيت مينته د مزگه فٽيږه بو گوهداريا گوټاري يان يا وانه يه كا  
 ٺايني يان يا فهرمووده يان.



## ( هندهڪ ڇوڪمڻ گريڊاي پاقڙيي د نقيڙيدا )

( پ 33 ) ٿري ٿو تشتي ڙ ڙني دهيتي خوري يي پاقڙه يان يي پيسه، چ ٿو تشتي يي سپي بيت يان ڙي يي زهر بيت؟ ٿري دهستنقيڙ پي دکهڻيت يان نه و ٻو زانين بهردهوام دهيتي خوري؟ ٿو گهر ٿو هندهڪ جاران بهيتي خوار و نه هامي جاران، ب تايهتي پتريا ڙنان، نه خاسمه ٿو پڻ خواندهڦان ٿو ٿي چندي ب تهراتيهڪا سروشتي د هڙميڙن و ديڙن ٿو ٿه ناخوازيته هندي ڪو دهستنقيڙي بشووت، باشه ڇوڪمي ٿي چيه؟

( ب 33 ) پشتي من دويڇوون ڪري، ٻو من ديار بوو ڪو ٿو تشتي ڙ ڙني دهردهڪهڻيت ٿو گهر ڙ جهي دهستئاڦا زراف دهرنهڪهڻيت، بهلڪي ڙ رهڪمي وي دهرڪهڻيت ٿو يي پاقڙه، بهلي دهستنقيڙا وي ههر پي دکهڻيت بلا يي پاقڙي بيت، چونڪي مهرج نينه ٿو تشتي دهستنقيڙ پي دکهڻيت يي پيس بيت،

بؤ نمونہ دہمئ ھہوا ژ پاشيا کەسەکی دەر دکەڤیت د گەل کو چ قەبارە ژى نینە، بەلئ ھەر دەستنڤيژ پئ دکەڤیت، ژ بەر ھندی ژى دئ بيژين: ئەگەر ژ ژنئ دەرکەڤت و ئەو ياب دەستنڤيژ بيت؛ ھنگى دئ دەستنڤيژا وئ کەڤیت پيدڤيە بگريتهڤە.

بەلئ ئەگەر ئەڤ چەندە يا بەردەوام بيت؛ ھنگى دەستنڤيژ پئ ناکەڤیت، بەلئ بؤ ھەمى نڤيژان چ گاڤا بانگ بؤ نڤيژئ ھاتە دان ئانکو دہمئ وئ ھات دئ دەستنڤيژئ گريت و ب وئ دەستنڤيژئ دئ فەرزا خو کەت و دئ سوننەتان ژى پئ کەت و دئ قورئانئ ژى خونيت و ئەو تشتئ وئ بڤيت دئ پئ کەت، ئەڤە ژى ھەر وہکى زاناڤئ چەندئ ديژن بؤ وى کەسئ بەردەوام چپکين ميژئ ژئ بهين. ئەڤە حوکمئ وى تشتيە يئ ژ وئ دەيتە خوار، ژ لايئ پاڤيڤە يئ پاڤرە، بەلئ ژ لايئ دەستنڤيژکەڤتنيڤە دەستنڤيژ پئ دکەڤیت، ژ بلى ھندی ئەگەر يئ بەردەوام بيت، ئەگەر بەردەوام و ھەمى گاڤا ژئ بهيت؛ ھنگى دەستنڤيژ پئ ناکەڤیت، بەلئ پيدڤيە ل سەر ژنئ دەستنڤيژئ بؤ نڤيژئ نەگريت ھەتا بانگ نەھيتە دان و خو بيچيت.

به لئ ته گهر هه مي ده مان نه هيت و يا هوسايه كول ده مين نقيژان  
 رادوه ستيت، هنگي ئه و دي نقيژا خو فه هيليت هه تا وي ده مي  
 رادوه ستيت، ته فه زي ته گهر بزانيت نقيژ ناچيت، به لئ ته گهر ترسييا كو  
 دي ده مي نقيژي ب سه رقه چيت؛ هنگي بلا ده ستنقيژي بشووت و خو  
 ب پيچيت و نقيژي بكهت.

چ جوداهي د ناقبه ريډا نينه ته گهر ئه و تشتي ده هيتته خواري يي كي  
 بيت يان گه لك بيت، چونكي هه مي ژ ريكا سنگي ده يت دي ده ستنقيژ  
 پي كه فيت، نه وه كي وي تشتيه يي ژ جهه كي دي يي له شي  
 ده ردكه فيت، وه كي خويني يان زي دلر ابووني، ته فانه ده ستنقيژ پي  
 ناكه فيت، چ كي بيت يان گه لك بيت .

ده مي هندهك ژن دبيژن ده ستنقيژ پي ناكه فيت، ته ز پي ناحه سييم چ  
 بنيات بو قي ئاخفتني هه بن ژبلي گوتنه كا بن حه زمي - خودي  
 دلوقانيي پي بهت - كو دبيژيت : ته ف تشته ده ستنقيژي نايخيت.

به لئ وي چ به لگه به حس نه كرينه و نه گهر وي به لگه يهك ژ قورئانئ يان سوننه تئ يان گوتنئ صه حابيان هه با؛ هنگي دا بو بيته به لگه و دا ئاخفتنا وي جهئ خو گريت. ل سهر ژنيه نه و ته قوا خودئ بكهت و يا رژد بيت ل سهر پاقرئيا خو، چونكي هنديكه نقئزه بيئ پاقرئيا ناهيته قه بويلكرن، خو نه گهر نه و سه د جاران ژي بكهت، بهلكي هندهك ژ زانايان دبيژن: نه ويئ نقئزئ بيئ دهستنقئز بكهت؛ ديئ كافر بيت. چونكي نه فه دبئته ترانه بيكرنا ب ئايه تئن خودئ.

**(پ 34)** نه و ژنا به رده وام ته پراتيه كي دبئيت، نه گهر دهستنقئز بو نقئزه كا فهرز گرت؛ نه ري باشه بو وي هه يه نه و ههر ب وي دهستنقئزئ هندي بقئت سوننه تان بكهتن و قورئانئ بخوينيت هه تا دبئته ده ميئ نقئزا فهرز يا ب دويقدا؟

**(ب 34)** نه گهر پشتي بانگ هاتيه دان وي دهستنقئز گرت و بو نقئزا فهرز، هنگي بو وي هه يه هندي وي بقئت نه و فهرز و سوننه تان پئ بكهت و قورئانئ بخوينيت، هه تا دبئته ده ميئ نقئزا ب دويقدا.

(پ 35) ٺه و ڙنا بهري نوڪه مه به حسڪري؛ ٺهري ٻو وي دروسته ٺه و ب  
دهستنقيڙا نقيڙا سڀڏي سوننه تا تيشته گهه ڙي بڪه ت؟

(ب 35) چينابيت؛ چونڪي نقيڙا تيشته گهه نقيڙه ڪا ده مداره و ده مي  
وي ي دياريكريه، ڙ بهر هندي ڙي پيدقييه ل سهر وي ٺه و  
دهستنقيڙه ڪا دي ٻو وي بگريت پشتي ده مي وي دبیت، چونڪي ٺه ڦه  
وهڪي وي ڙنيه يا هه مي ده ما خويني دبينيت و پيغهمبهري ( ﷺ )  
فهرمان ل وي ڙني ڪر ٺه و هه مي ده ما خويني دبينيت ڪو ٺه و ٻو ههر  
نقيڙه ڪي دهستنقيڙه ڪي بگريت.

ده مي نقيڙا نيڦرو ڙ خواربوونا ڀوڙي ٻو ڀه ڇي ڀوڙاڦاي دهسپيدڪه ت و  
هه تا دبیته ده مي ٺيڦاري.

ده مي نقيڙا ٺيڦاري ڙ ب دويماهيڪ هاتنا ده مي نقيڙا نيڦرو  
دهسپيدڪه ت - ده مي سيبه را ههر تشته ڪي دوو جاران هندی وي لي  
دهيت - هه تا ڀوڙ لاواز دبیت و ٻو ڀه وشا پيدقيووني (زه ڀوره تي)  
هه تا ڀوڙ ٺاڦا دبیت ڙي دروسته.

ده مي نقيڙا مه غره ب ڙ ٺاڦابوونا ڀوڙي هه تا نه مانا هه تاڦ سورڪيه.

ده مي نقيڙا عه يشا ڙ ٺاڦابوونا هه تاڦ سورڪيه هه تا نيڦه ڪا شه ڦي.

(پ 36) ئەف ژنا مه بهري نووکه به حسکری؛ ئەری بو وئ ههیه ئەو پستی نیفا شەفی هەر ب دەستنقیژا عیشا شەفنیژان بکەت؟

(پ 36) نه خیر چینابیت و ئەگەر نیقه کا شەفی چوو، هنگی پیدقیه ل سەر وئ ئەو دەستنقیژا خو نۆی بکەتەفه و هندهک زانا دبیژن: نۆی ناکەتەفه و ئەف گوته دروستتره.

(پ 37) نقیژا عیشا هەتا کەنگی دمینیت و مروّف دئ چاوا زانیت؟

(پ 37) دویمایهیک دەمئ نقیژا عیشا نیفا شەفییه، ئەگەر شەف ب نیقی بوو؛ هنگی ئەو دەمئ وئ ب دویمایهیک دهیت و دئ هوسا زانی کا نیفا شەفی کەنگییه: دئ نقیژا مه غرەب هەتا نقیژا سپیدئ هەژمیری کا چەند دەمژمیرن و پاشی دئ دابه شی دوو کەی، نیفا ئیکئ نقیژا عیشا تیدا دهیتە دکرن و نیفا دی دمینیت دەمەکئ قالا د ناقبەرا عیشا و سپیدیدا - هندهک ژ زانایان ژئ دبیژن ئەو نیفا دی بو (زەرورەتییه) ئەگەر ئیکئ رهوشه کا تایبەت هەبیت و نه گەهشتبیت؛ هنگی دئ د نیفا دوویدا کەت .

**(پ 38)** ٺه و ٺنا هندهڪ جاران ته پراتيه ڪي دبنيٽ، ٺه گهر ده ستنڦيٺڙ گرت و پشتي ٺ ده ستنڦيٺڙي ب دويماهيڪ هاتي و بهري ده ست ب نڦيٺڙا خو بڪهت، ٺهري جارهڪا دي هاته فه ٺه و دي چ ڪهت؟

**(پ 38)** ٺه گهر ٺه و ته پراتي ب تني هندهڪ جاران بهيٽ؛ ٺه و دي خو گريت هه تا رادوه ستيت. ب تني ٺه گهر چ رهوشين ديار نه بن و نه زانيت بو نمونه هندهڪ جاران دهيت و هندهڪ جاران ناهيت، ل ڦيري پشتي بانگ دهيت هه دان ٺه و دي ده ستنڦيٺڙي گريت و دي نڦيٺڙا خو ڪهت و چ ل سه ر نينه .

**(پ 39)** ٺه گهر ٺه و ته پراتي ما ب جلڪي مروڦي يان له شي مروڦي هه؛ هنگي دي مروڦ چ ڪهت؟

**(پ 39)** ٺه گهر ٺه و ته پراتي يا پاڦڙ بيت ٺه و چ ناکهت، به لي ٺه گهر يا پيس بيت ڪو ٺ مالمزيڪي ده رڪه فتبيت؛ هنگي پيدڦيه وي جهي پيڦه مايي بشووت.

**(پ 40)** باشه دهرباره‌ی شويشتنا ده‌ستنځيڙي ژ بهر وي ته‌راتيبي؛ ئه‌ري  
باشه دي ب تني ئه‌ندامين ده‌ستنځيڙي شووت؟

**(پ 40)** به‌لي ب تني دي ده‌ستنځيڙي شووت ئه‌گه‌ر يا پاقر بيت، ئانكو  
ئو بيت يا ژ ره‌حمي وي دهرکه‌فتي نه ژ ماملزيکي .

**(پ 41)** باشه بوچي چ فهرمووده ژ پيغهمبه‌ري صلي الله عليه وسلم  
نه‌هاتينه فه‌گوه‌استن دهرباره‌ی قي ته‌راتيبي، د گه‌ل هندي کو ژنين  
صه‌حايان گه‌له‌ک د رژدبوون ل سهر کارين ديني خو و پسيار دکرن؟  
**(پ 41)** چونکي ئه‌ف ته‌راتيا هه‌ني ل ده‌ف هه‌مي ژنا په‌يدا نابيت.

**(پ 42)** ئه‌گه‌ر ژنه‌کا ب قي شيوه‌ی ژ بهر کو وي نه‌دزاني بو هه‌مي  
نځيژان ده‌ستنځيڙ نه‌شويشتبيت؛ ئه‌ري چ ل سهر هه‌يه؟

**(پ 42)** ل سهر وييه ته‌وبه بکه‌ت و ژ نوکه ويڙه بو هه‌مي کارين ديني  
خو پسيارا زانايان بکه‌ت .



(پ 43) هندهك ديڙن كو ته يا گوٽي دهستنيڙ ب ڦي ته راتيا هه نئ  
ناکه ڦيت!؟

(پ 43) ٺه و که سي بيڙيت من يا وه گوٽي ٺه و راست نابيڙيت و دبيت  
ٺه و هوسا تيگه هشتبيت ده مي من گوٽي يا پاڙه يا ژ ويڦه ٺه زي ديڙم  
دهستنيڙ پي ناکه ڦيت.

(پ 44) حوكمي وي ٺاڦا قه هوائي يان شيلي چيه ٺه واه بهري بينڦيڙيان  
ب رڙه كي يان پتر ژ ڙني دهر دکه ڦيت و چيدبيت ٺه واه ڙي دهر دکه ڦيت  
وه كي ده زييه كي زراف و رهش بيت يان يي قه هوائي يان وه كي وي،  
باشه دي حوكم چ بيت ٺه گهر ٺه ڦ چنده پشتي بينڦيڙيان ديت؟

(پ 44) ٺه ڦه ٺه گهر ژ دهستيڦيڦين بينڦيڙيان بيت؛ هنگي ٺه و دي ب  
بينڦيڙي هيته هڙمارتن و ڙن دي ب ريکا وان ٺيشين ههر جار بهري  
بينڦيڙيان دهين زانيت کا ٺه ڦه دهستيڦيکا بينڦيڙييه يان نه،

سه بارهت وي ئاڤا شيلي يا پشتي بينڤيڙيي دهيتته ديتن، ئه و دي خؤ  
 گريت هه تا ئه و زي نه مينيت، چونكي ئه و شيلياتيا ئيڪسه ر پشتي  
 بينڤيڙيي دهيت و چ رؤڙين پاقڙيي نه كه فنه د نافر؛ ئه و زي هه ر ب  
 بينڤيڙي دهيتته هژمارتن، ژ بهر گوتنا عائيشايي خودي ژي رازي بيت: "  
 له زي ل پاقڙيي نه كه ن هه تا هوين ئاڤا سپي ديينن". خودي باشر  
 دزانيت .

**(پ 45)** ژنهك دبيڙيت: سهيدا، دهمي ئه ز د بينڤيڙيياندا؛ هه فڙيني من  
 زورپي ل من دكهت كو بهيتته نڤينا من و ل دهمي ئه ز بو وي ديار دكه م  
 كو خودايي مه زن ئه ف چه نده د قورئانيدا يا حه رام كرى؛ ئه و ب  
 دڙواري من پاشقه ليدهت و دبيڙيت: دهمي تو ريكي نه دهيه من ئه ف  
 تو دبيه ئه گه ر ئه ز بچم بكه فمه د حه راميدا، قيجا سهيدا شيره تا ته بو  
 في زلامى و يين وهكى وي چيه و ئه فين هوسا دبیت كوته كيي ل  
 هه فڙينين خؤ بكه ن كو ژ جهي پشتيڤه بچه ده ف وان؟

(ب 45) ئەز دئ بیژم خودئ یا گوتی: ﴿ وَمَنْ لَمْ يَجْعَلِ اللَّهُ لَهُ نُورًا

فَمَا لَهُ مِنْ نُورٍ ﴾ [النور:40]

ئانکو : ئەو کەسئ خودئ ریڤ و دلئ وی پوهن نه کەت؛ ئەو یئ بی پوناھییه. چوونا نئینا ژنئ ل دەمئ بینقیزییان یا حەرامه، چونکی خودئ دبیژیت : ﴿ فَاعْتَرِلُوا النِّسَاءَ فِي الْمَحِيحِ ﴾ [البقرة:222]

ئانکو : دەمئ ژن دکەقنه د بینقیزییاندا خو ژ چوونا نئینا وان دویر راگرن. ئەگەر زهلامی بقیئ خوشیی بو خو چیکەت؛ هنگی بلا بو خو چیکەت بهلئ بی کو د گەل جووت بیت، وی مافی هە ی دەستقەدان و یاریان بکەت و ب هەر ریڤکە کا هەبیت شهوه تا خو ب ریژیت، ب تنئ نابیت جووت بوون هەبیت، سهبارەت چوونا دەف ژنئ ژ ریڤکا پشتیقه ئەقە گەلە ک پیستره، ئەگەر خودئ ریڤ نه دابیت زهلام ژ ریڤکا سنگیقه بچته دەف ژنا خو دەمئ ئەو د بینقیزییاندا، چاوا خودان دئ خو نئیزیک کەت، قیجا ژ نوی ژ ریڤکا پشتیقه بچیتە دەف کو جهئ پیساتیییه - خودئ مه ب پاریزیت - ، بهلئ ب راستی ژی ئەقە ب سەرداچوونە،

هه تا شيخ الاسلام ابن تيميه خودي ژي رازي بيت ديڙيت : ئه و كه سي  
 ب قي چهندي بهيته نياسين ئانكو - ب چوونا دهف ژني ژ ريكا پشتيفه  
 - هنگي واجبه ئه و ژن و مير بهينه ژيگه كرن، چ وي بقيت يان نه قيت،  
 چونكي ئه فه يي هرامكريين خودي بنپي دكه ت و وي سوپاسيا  
 نيعمه تا خودي نه كر، ئه ف كاره - سوپاس بو خودي - به رفره هيا تيدا  
 هه ي، خودان دشيت ب هر جهه كي له شي وي خوشيي بو خو  
 چي كه ت و شه هوه تا خو بريڙيت، ب تني جووت بوون چينايت، ژن ژي  
 پيدقييه ل سه ر وي ئه و ريگريي ل وي بكه ت ده مي ئه و قي داخوازيي  
 دكه ت.

**(پ 46)** ژنهك د بيژيت: من يا گوھ لئ بووي ئەگەر ژن د بينقيژياندا بيت؛ چينابيت سهرئ خو شهكەت يان نينوكن خو بقوسينيت يان سهرئ خو بشووت، ئهرئ ئەف چەندە راسته؟

**(ب 46)** ئەف تشته راست نينه، ژنا د بينقيژياندا بو وي دروسته نينوكن خو بقوسينيت يان سهرئ خو شهكەت و دروسته سهرئ خو ژ جەنابەتئ بشووت، بو نمونه ئەگەر ژنئ خەونەك ديت و د بينقيژياندا ب جەنابەت كهفت؛ دروسته سهرئ خو بشووت، يان ژي ژ زەلامئ بيي كو د گەل جووت بيت وي ھندەك دەستقەدانا يان ياريان د گەل بكت فيجا ئاڤا وي يا شەھوہتئ بهيټە خوار ھنگي دي سهرئ خو شووت ژ بەر جەنابەتئ، ئەف گوتنا د ناڤ خەلكيدا بەلاف بووي كو ئەو سهرئ خو نا شووت و چينابيت نينوكن خو بقوسينيت يان سهرئ خو شهكەت چ بنيات د شەريعتيدا بوو نينه.

## ( هندهك حوكمين بينقيڙيان د حه ج و عومراندا )

( پ 47 ) ژنا د بيڙنقيڙياندا دى چاوا سوننه تا ئيحرمان كهت؟ ئهري دروسته بو ژنا د بينقيڙياندا نه وان ئايه تين قورئانئ بيڙيت و دووباره بكهت، چ هيدي بيت يان بلند؟

( پ 47 ) يا ئيكي: پيدقيه ئه م بزائين كو چ نقيڙ ب نافي سوننه تا ئيحرمان نين، چونكي ژ پيغه مبهري ( ﷺ ) نه هاتيه فه گوهاستن كو وي بو ئوممه تا خو دانابيت نه و سوننه تا ئيحرمان، بكه ن نه ب گوتن و نه ب كريار و نه ب په سه ندي كرن.

يا دووي: نه و ژنا بهري ئيحرمان عومري بكهت - ئانكو ئنيه تا عه مري بيڙيت - ب كه قيته د بينقيڙياندا ؛ نه و د شيت ئيحراما عومري بكهت بلا نه و د بينقيڙيان ژيدا بيت،

چونکی پیغهمبهری ( ﷺ ) فرمان ل ئەسمائا کچا عومە یسی کو هەقژینا ئەبوبه کری بوو خودی ژێ رازی بیت کر کو ل (ژوالحلیفه) کهفته د چلکاندا کو : سهری خۆ بشووت و خۆ ب جلکه کی بیچیت و ئیه تا عومری بئینیت و ژنا د بینقیژیان ژیدا دی وه کی وی بیت و دی مینیت ل سهر ئیه تا خۆ ههتا پاقر دبیت، پشتی پاقر بوونی ژی دی ل دۆر که عبی زقریت و سهعیی کهت.

دهرباره ی وی برگا دی ئەوا د پرسیاریدا هاتی: ئەری باشه ئەو دشیته قورئانی بخوینیت یان نه؟ به لی ژنا د بینقیژیاندا مافی هه ی قورئانی بخوینیت، ئەگەر پیدقییاتی پی هه بوو یان بهرژه وه ندیه ک تیدا بیت، به لی ئەگەر وی قییا بخوینیت بی پیدقییاتی و بی بهرژه وه ندی تیدا بیت، به لکی ب تنی وه ک عیبادهت دقیت بخوینیت، هنگی هه ر دروسته به لی یا باشر ئەوه ئەو د قی رهوشیدا نه خوینیت.

(پ 48) ژنهك چوو چه جي و پينج رڙا پشتي ب ريكهفتني كهفته د بينفيڙياندا و دهمي ٺه و گههشتيه جهي ٺيهت ٺيناني سهري خو شووت و ٺيهت ٺينا، بهلي هيشتا پاقر نه بوويه و دهمي گههشتيه مه كههي ٺه و ما ژ دهرفهي هرهمي و چ كارين چه جي يان عومري نه كرن و دوو رڙان مال مينايي، پاشي ژ نوي پاقر بوو و سهري خو شووت و ههمي كارين عومري كرن و ٺه و يا پاقر، بهلي پشتي هنگي دهمي ٺه و د (تهوفا ئيفازيدا) جاره كا دي خوين هاتهفه، بهلي وي ههمي كارين خو پين چه جي كرن، بهلي وهليبي خو - فيجا كا زهلامي وي د گهله يان بابي وي يان برا - ٺاگههدار نه كر ههتا زقرينه باڙيري خو، ٺهري حوكمي قي چيه؟

(ب 48) حوكمي قي ٺهفهيه كو ٺه و خوينا وي د (تهوفا ئيفازيدا) ديتي ٺه گهر خوينا بينفيڙيان بيت و نشانين وي و ٺيشانين وي د گهلبن؛ هنگي (تهوفا ئيفازي) ڙي ناهيته قه بويلكرن و پيدفيه بزقريته مه كههيته و جاره كا دي (تهوفا ئيفازي) بكهت،



به لئ پسيار ئه ڦه يه دئ چاوا كهت؟ دئ چيت ئنيه تا عومره كئ ئينيت و  
 دئ عومرا خو كهت و ته وافي و سه عيبي و كورتكرا پرچئ، پاشي دئ  
 چيت (ته وافا ئيفازئ) كهت، ئه گهر نه شييا بزڦرپته ڦه، بو نموونه باڙيرئ  
 وئ گه لهك يئ دويربيت، هنگي هه جا وئ يا دروسته چونكي ئه و  
 نه شيت ژ ڦئ چه ندي پتر بكهت و وئ شيانين هاتنئ نينن، به لئ ئه گهر  
 ئه و خوين نه خوينا بينڦيڙيان بيت، بهلكي خوينه كا سروشتي بيت ل  
 دهڦ وئ دياربيت ژ بهر دژواريا هه بسئ يان ترسئ يان تشته كئ  
 هوسا، هنگي ته وافا وئ دئ يا دروست بيت ل دهڦ وان زانايان يين  
 دهستنڦيڙئ نه كه نه مه رج بو ته وافي.

**(پ 49)** ژنه كې ئنيه تا عومرې ئينا و پشتى گه هشتيه مه كه هې كه فته د  
 بينقيژياندا و (مه حره مې) وې يې بله زه و دقېت بله ز بزقريت، وې ژى  
 كه سې خو ل مه كه هې نينه، باشه ئه و دې چ كه ت؟

**(ب 49)** ئه فا هوسا دې د گه ل وى چيته سه فه را خو و دې مينيته د  
 ئنيه تا خودا، پاشى ده مې پاقربوو دې زقريت، ئه فه ئه گه ر ئه و خه لكا  
 سعودييې ب خو بيت، چونكى زقرين يا ب ساناهيه و پيدقى ب  
 وه ستيانې نينه و پيدقى ب پاسپورتې ژى نينه، به لې ئه گه ر يا بيانى بيت  
 و بو وې زقرين يا ب ساناهى نه بيت، هنگى ئه و دې خو پيچيت و دې  
 ل دور كه عبې زقريت و دې د ناقبه را صه فا و مه رواييدا هيت و چيت و  
 دې سه رې خو كورت كه ت و هه ر د وې سه فه ريډا دې عومرا خو ب  
 دويماهيك ئينيت، چونكى ته و اف ا وې د قى كاودانيدا دې بيته  
 (زه پوره ت) و (زه پورات) تشتين حه رام حه لال دكه ن.

(پ 50) حوكمى وى ژنى چيه ئهوا د رۆژين حه جيدا دكه قيته د  
بينقيژياندا، ئهري حه جا وى دى يا دروست بيت؟

(ب 50) ئه فا هوسا ئه م نه شين بهرسقى ل سهر بدهين هه تا نه زانين كا  
كهنگى كه قتيه د بينقيژياندا، چونكى هندهك كارين حه جى دروسته  
ئهو بكهت خو ئه گهر ئهو د بينقيژيان ژيدا بيت، بهلى هندهك كاران  
نه شيت بكهت، بو نمونه ئه گهر ئهو يا پاقر نه بيت؛ ئهو نه شيت ته وافي  
بكهت، بهلى كارين دى دروسته بو وى ئهو بكهت، بلا د بينقيژياندا  
بيت.

(پ 51) ٺهڦه پرسيارڪه ره ڪه ديڙيت: ل سالا بووري ٺهز رابووم ب ٺه نجامدانا فه رزا هه جي و من هه مي ڪارين هه جي ٺه نجامدان ڙ بلي (ته وافا ئيفازي) و (ته وافا وه داعي) چونڪي ٺهز ڪه قتبوومه د بينقڙيياندا و ٺهز زقريمه مالا خو ل (مه دينا مونه وهر) ب وي ٺنيه تي ڪو پاشي پوڙه ڪي ٺهز ڦه گه رييمه ڦه و (ته وافا ئيفازي) و يا (وه داعي) ڙي بڪه م، و ڙ بهر ڪو ٺهز يا نه زانبووم ب ڪارين ديني، ٺهز ڙ ٺنيه تا خويا هه جي ده رڪه قتم و ٺه و تشتين هه رام ل سه ر وي ڪه سي د بن ئي حراماندا من هه مي ڪرن و پشتي هنگي من بو خو پرسيار ڪر ڪا دروسته ٺهز ب زقريمه ڦه و ته وافا خو بڪه م: گوته من ڪو نه يا دروسته، چونڪي ته يا خو ڙ هه جي خلاسڪري و پيدقبييه تو ل سالا بهيت جاره ڪا دي ب زقريمه ڦه و دووباره هه جا خو بڪه ي و د گه ل هندي چيله ڪي يان حيشتره ڪي ڦه ڪوڙي، ٺهري ٺهڦه يا دروسته؟ و ٺهري باشه چ رپڪين دي هه نه، ٺه گه ر هه بن دي چ بيت؟ ٺهري باشه هه جا من (به تال) بوويه؟ ٺهري باشه ما ٺهز دي هه جا خو دووباره ڪه مه ڦه؟ مفاي بگه هيينه مه ڪا چ ل سه ر مه پيدقبييه ٺه م بڪه ين، خودي به ره ڪه تي بيخيته د ڪاري هه وه دا.

(ب 51) ئەڤه ژى ژ وان بهلايانه يين ژ ئەگهري فەتوادانا بي زانين  
 پرويددهن. د ڤى كاودانيدا پيدڤيه ل سەر ته تۆ ب زڤريه مه كههئ و  
 (ته وافا ئيفازئ) ب تنئ بكهئ، بهلئ (ته وافا وه داعئ) ل سەر ته نينه،  
 چونكى ده مئ تو ژ مه كههئ ده ركه ڤتى؛ تو د بينڤيژياندا بووى، ژ بهر  
 كو ژنا د بينڤيژياندا (ته وافا وه داعئ) ل سەر نينه، ئەڤه ژى ژ بهر  
 فهرمووده يا ئن عه باسى خودئ ژ وى و بابئ وى رازى بيت: فهرمان ل  
 خه لكى هاته كرن كو دويماهيك كارئ وان د گه ل كه عبئ بيت، ب تنئ  
 ژنا د بينڤيژياندا نه بيت كو ل سەر وئ هاته سڤك كرن. د رپوايه ته كيدا  
 ئەبو داوود ڤه دگوهيژيت كو: دويماهيك كارئ وان ل كه عبئ ته واف  
 بيت. چونكى ده مئ بو پيغه مبهري (عَاصِلَةُ اللَّهِ) هاتيه به حسكرن كو  
 سه فيايئ (ته وافا ئيفازئ) يا كرى، گۆت: ((پا بلا ژ ئيحرامين خو  
 ده ركه ڤت)) - ئانكو: ئەڤه وئ حه جا خو ب دويماهيك ئينا - و ئەڤه  
 به لگه يه كو (ته وافا وه داعئ) ل سەر وئ ژنئ نينه ئەوا د بيژنڤيژياندا  
 بيت،

به لى پيدقييه نهو (ته وافا ئيفازى) ههر بكهت، و ژ بهر كو ته ب نه زانين خو يا ژ ههمى تشتان خلاسكرى و تو يا ژ بن ئيحرامين خو دهركهفتى، نهفه چه زيانى ناگههينيته ته، چونكى چه ل سهر وى كهسى نينه يى ب نه زانين كاره كى حهرام بكهت كو حهرامه ل سهر وى كهسى د بن ئيحراماندا بكهت، نهفه ژى ژ بهر گوټنا خودى : ﴿ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا ﴾ [البقره: 286] .

ئانكو: نهى خودايى مه تو ل مه نهگره نهگره مه تشتهك ژ بيركر يان مه ب خهله تيفه نهجامدا - خودى ژى گوټ : ((من وه كر)) .  
 وههروه سا خودى ديټيټ : ﴿ وَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ فِيمَا أَخْطَأْتُمْ بِهِ وَلَكِنْ مَا تَعَمَّدَتْ قُلُوبُكُمْ ﴾ [الأحزاب: 5] .

ئانكو : و چه گوننهه ل سهر ههوه نينه د وى تشتيدا يى هوين ب خهله تيفه دكهن، به لى گوننهه دى هنگى كهفيتته سهر ههوه دهمى هوين ژ نيقا دلى خو دكهن.

فَيَجَا هَهُمِي كَارِيْن حَهْرَام يِيْن خُوْدِي رِيْكَ لِيْ غُرْتِي كُوْ تُهَو كَهَسِيْ د بِن  
ئِيْحِرَامَانْدَا وَاِن بَكَهْت، تُهَغَهْر وِي كَارَهْكَ زُ وَاِن ب نَهْزَانِيْنْقَه تُهَنْجَامْدَا  
يَاِن زُبِيْرِكِر يَان زِيْ زُوْرِي لِيْ هَاتَهْ كِرْن، هَنْغِي چ ل سَهْر نِيْنَه، بَهْلِيْ هَهْر  
كَافَهْ كَا هِيْجَهْتَا وِي نَهْمَا، هَنْغِي پِيْدَقِيِيَه تُهَو دَهْسْتَا زُ وِي تُشْتِي بَهْرْدَهْت  
يِيْ تُهَو كَهْفْتِيَه تِيْدَا.

**(پ 52)** ٺه گهر ٽنا د چلکاندا چلکين وي ل پوڙا (تھروين) ٺانکو ل پوڙا هه شتي ٽ هه يفا (ٽوالحجه) دهستيڪرن و ٺهوي ٽي هه ر د چلکاندا هه مي کارين حه جي ڪرن ٽ بلي ته وافي و سه عيبي، به لي پستي دهه پوڙ بوورين ٺهوي ديت ههروهه ڪي ٺهه دهستيڪا پاڙبوونا ويه، ٺهري باشه ٺهه دي خو پاڙ ڪهت و دي سهري خو شووت و دي پوڪني مايي ٽي ڪهت ڪو ته وافي حه جييه يان نه؟

**(ب 52)** چينابيت ٺهه سهري خو بشووت هه تا پشتراست نه بيت ڪا پاڙ بوويه يان نه، و ٺهه و ٺهه ٽ پسيارا وي ٽيڊگههين ده مي گوٽي ديت ههروهه ڪي ٺهه دهستيڪا پاڙبوونا ويه، وه سا دهه ٽيڊگههستن ڪو ٺهه ب ته مامي پاڙ نه بوويه، فيجا پيڊقييه ٺهه ب دروستي پاڙ بيت، و هه ر ده مي ٺهه ب دروستي پاڙ بوو، دي سهري خو شووت و ته وافي و سه عيبي ٽي ڪهت، ٺهه گهر وي سه عي بهري ته وافي ٽي ڪر چ ٽيڊا نينه، چونڪيد حه جيڊا پسيار ٽ پيغهمبهري خودي صلي الله عليه وسلم هاته ڪرن ده ربهري وي ڪه سي سه عيبي بهري ته وافي بڪهت، وي گوٽ: ((چ ٽيڊا نينه)).



(پ 53) ژنهك د بېنځيژيياندا بوو و ل (سهيل) ئى ئيه تا حه جى ئينا و ل ده مئ گه هشتيه مه كه هئ بو هندهك كارين خو چوو جه دده و ل جه دده پاقزبوو و سه رئ خو شووت و پرچا خو شه كر، پاشى حه جا خو ته مامكر، ئه رئ حه جا وئ يا دروسته و چ ل سه ر هه يه ئه و بكه ت؟

(ب 53) حه جا وئ يا دروسته و چ ل سه ر نينه ئه و بكه ت.

---

۱- ئه و ژى ميقاته كه ئانكو جهه كه بو ئيه ت ئينانئ بو حه جئ يان عومرئ و خه لكئ نه جدئ و ئه و كه سين د وئريئا دبوورن ل وئريئ ئيه تين خو دئينن.

**(پ 54)** پرسياركه رهك ديڙيت : ئەز د چوومه عومرئ و دەمئ ئەز گه هشتيمه ميقاتئ ئانكو جهئ ئنيهت ئينانئ، من ئنيهت نه ئينا و ئەز مامه ل مه كه هئ هه تا ئەز پاقربوويم و من ل مه كه هئ ئنيهت ئينا، ئەرئ ئەف چه ندا هه نئ يا دروسته يان ئەز چ بكم و چ ل سه ر من پيدڤيه ئەز بكم؟

**(ب 54)** ئەف كارئ هه نئ نه يئ دروسته، ئەو ژنا دڤيت عومرئ ئەنجام بدهت، چينابيت ژ ميقاتئ خو ببوريت هه تا ئەو ئنيهتئ نه ئينيت، خو بلا د بينڤيڙيان ژيدا بيت، دي ئنيهتئ ئينيت و ئەو يا د بينڤيڙياندا و ئنيهتاي وئ يا دروسته. به لگه ل سه ر ڤئ چه ندي ئەسمائا كچا عومه يسييه هه ڤينا ئەبوه كرى خودئ ژ ههردووكان رازي بيت، وئ زارو كهك بوو و پيغه مبهري خودئ ( ﷺ ) ل (ژي الحليفه) بوو و دڤيا بجيته هه جا خواتر خواستنئ، ئەوئ ئيك هنارته دهف پيغه مبهري ( ﷺ ) كا ئەز چبكم؟

گۆتئ : ( سهري خۆ بشوو و خۆ ب جلکه کی ب په چنه و ئنيه تا خۆ بينه ) و خوينا بينقيژيان وه کی خوينا چلکايه، ئەم دئ بينينه وي ژنا که قتيه د بينقيژياندا ئەگەر ته قيا عومري يان ه جي بکه ی و تو گه هشتيه جهئ ئيحرمان، سهري خۆ بشوو و خو ب جلکه کی ب په چنه و ئنيه تا خۆ بينه، مه ره ما مه ب گۆتئا خۆ ب جلکه کی ب په چنه ئەقه يه دئ پاته يه کی دانته سه ر عوره تي خۆ ودئ باش گريده ت، پاشي دئ ئنيه تا خۆ ئينيت، قيچا چ بو ه جي بيت يان بو عومري بيت، به لي ئەگەر وي ئنيه تا خۆ ئينا و گه هشته مه که هي، هنگي ئەو ناچيته ه ره مي و ته وافي ناکه ت هه تا پاقر دبيت، ژ به ر هندی ژي ده مي عائيشا د عومريدا که قتيه د بينقيژياندا، پيغه مبه ري صلي الله عليه وسلم گۆتئ: (( ئەو کارين ه جي دکهن تو ژي هه ميان بکه، ژ بلي ته وافي ئەوي نه که هه تا تو پاقر دبي)) ئەقه فه گوه استئا بوخاري و موسلميه، هه روه سا د سه حيجا بوخاريدا يا هاتي ده مي عائيشا پاقر بووي، ئەوي ته وافي ل دۆر که عبئ کر و د ناقبه را صه فا و مه رواييدا هات و چوو،

ئەفە ژى بەلگە يە ل سەر هندی کول دەمى ژن ئىنە تا حەجى يان  
 عومرى دئىنيت و ئەو د بىنقىژياندا بيت يان ژى ل دەمى ئىنەت ئىنانى  
 يا پاقر بيت، بەلى بەرى بگەهيت تەوافى بکەت بکەفیتە د  
 بىنقىژياندا، هنگى ئەو تەوافى ناکەت و سەعیى ژى ناکەت هەتا پاقر  
 دبیت و سەرى خۆ دشووت، بەلى ئەگەر ئەو يا پاقر بيت و تەوافا خۆ  
 کر و پشتى ژ تەوافى ب دویمایهک هاتى ژ نوى کەفته د بىنقىژياندا،  
 هنگى ئەو دى يا بەردەوام بيت و دى سەعیى ژى کەت و دى سەرى  
 خۆ ژى کۆرت کەتن و دى عومرا خۆ ب دویمایهک ئىنيت بلا د  
 بىنقىژيان ژىدا بيت، چونكى بۆ سەعیيا د ناقبەرا صەفا و مەرپواییدا  
 مەرچ نینه مروّف یى پاقر بيت.

**(پ 55)** پرسیارکه رهك دبیژیت: ئەز و خیزانا خو یی ژ دەقەرا (یەنبوع) ی هاتین بو ئەنجامدانا عومری، بەلئ دەمی ئەز گەهشتیمە (جەدەه)؛ هەقزینا من کەفتە د بینقیژیاندا، بەلئ من ب تئ عومره ئەنجامدا یی هەقزینا خو، ئەری باشە حوکمی عومری دی چ بیت بو هەقزینا من؟

**(ب 55)** حوکمی هەقزینا تە ئەو ئەو خو بگریت هەتا پاقر دبیته، پشتی پاقربوونی دی عومرا خو ئەنجام دەت، چونکی دەمی صەفیا خودی ژێ رازی بیت کەفتیه د بینقیژیاندا، پیخەمبەری صلی الله علیه وسلم گۆتە وی: ((ئەری ئەو دی مە هیلیته ل قیری؟)) گۆت: ئەوی (تەوفا ئیفازی) یا کری. گۆت: ((قێجا پا بلا دەرکەفیت)). قێجا گۆتەنا پیخەمبەری صلی الله علیه وسلم: ((ئەری ئەو دی مە هیلیته ل قیری؟)) بەلگەیه ل سەر هندی کو ئەگەر ژن بەری (تەوفا ئیفازی) بکەت کەفتە د بینقیژیاندا؛ پیدقییه ل سەر وی ئەو خو بگریت هەتا پاقر دبیته، پاشی تەوفا بکەت، هەر وەسا تەوفا عومری ژێ وەکی یا (ئیفازی)یه، چونکی تەوفا پوکنە کە ژ پوکنین عومری، قێجا ئەگەر ژن بەری تەوفا بکەت کەفتە د بینقیژیاندا؛ هنگی پیدقییه خو بگریت هەتا پاقر دبیته پاشی تەوفا خو بکەت .

**(پ 56)** ئهري باشه جهئ سه عيكرنا د ناقبه را صه فا و مهرواييدا ئه و ژي ژ حهره مييه؟ و ئهري باشه دروسته ژنا د بينقيژياندا بچيته ويړي؟ و ئه گهر ئيك ژ (مهسعايي) جهئ سه عيكرنا د ناقبه را صه فا و مهرواييدا ژ وي جهي هاته د حهره ميئه، ئهري ل سهر وي واجبه (ته حيه تول مهسجيد) ئي ژي بكه ت؟

**(ب 56)** ئه وا ديار (مهسعا) جهئ سه عيكرنا د ناقبه را صه فا و مهرواييدا نه ژ مزگه فتية، ژ بهر هندي ژي ديواره كي قه بري يي دايي، به لي ديواره كي كورته و بيگومان ئه و بو خه لكي باشتره، چونكي ئه گهر ئه و ژي ژ مزگه فتية هاتبا هژمارتن؛ هنگي دا وه لي هيت ئه گهر ژني ته و اف كربا پاشي كه فتبا د بينقيژياندا، بو وي چينه دبوو ئه و سه عيبي بكه ت و يا ئه ز فه توايي پي ددهم ئه قه يه ئه گهر ژني ته و اف كر، پاشي كه فته د بينقيژياندا، هنگي ئه و دي سه عيبي كه ت، چونكي جهئ سه عيكرني ناهيته هژمارتن ژ مزگه فتية و چيدبيت بهيته گو تن: پشتي ته و اف ئه گهر مروفي سه عيكر و پاشي زفري مزگه فتية، دي (ته حيه تول مهسجيد) ئي كه ت، و ئه گهر نه كر ژي چ ل سهر نينه، يا باشتر ئه و قي ده رفه تي بو خو بكارينيت و دوو پوكاعه تين (ته حيه تول مهسجيد) ئي بكه ت، ژ بهر كو نقيژين ل حهره ما مه ككه هي خيره كا جودا يا هه ي.

(پ 57) پرسياركه رهك ديئيت: ئەز چوومه هه جي و ئەز كه قتمه د بينقيئياندا، من ژي شهرم كر ئەز بيئمه كه سي، هه ما ئەز ژي چوومه هه رمي من نقيئكر و ته و افا خو ژي كر و من سه عي ژي د ناقبه را صفا و مهرواييدا كر، قيچا كا چ ل سهر من هه يه، بو زانين ئەف كاودانه بو من چيوو پشتي ئەز ژ چلكا خلاسبوويم؟

(ب 57) ئەو ژنا د بينقيئياندا بيت، يان د چلكاندا بيت، نه يا هه لاله بو وي ئەو نقيئان بكهت، قيچا چ ل مه كه هه بيت يان ژي ل باژيري وي بيت يان ل هه ر جهه كي هه بيت، ژبه ر گوئنا پيغه مبهري صلي الله عليه وسلم ده ربه ري ژني ده مي گوئي: ((مانه ئەه گه ر ئەو كه قته د بينقيئياندا، ئەو نه نقيئان دكهت و نه رۆژيان دگريت))... موسلمان هه مي بين ئيكدهنگ بووين كو نه يا هه لاله بو ژنا د بينقيئياندا ئەو رۆژيا بگريت و نه يا هه لاله بو وي ئەو نقيئان ژي بكهت، و ئەو ژنا ئەف چه نده كري پيدقيه ل سهر وي ئەو ته و به بكهت و داخوازا ژي برنا گوننه هان ژ خودي بكهت سه را وي كريارا وي كري و ئەو ته و افا وي كري ژي نه يا دروسته،

چونكى د بينقيژياندا بوو، بهلى سه عييا وي يا دروسته، چونكى گوتنا دروستر ئه فه يه كو دروسته مروّف سه عيى بهرى ته وافي بكت، فيجا ل دويش ئه وا مه گوتى پيدقييه ئه و ته وafa خو دووباره بكته فه، چونكى (ته وafa ئيفازى) پوكنه كه ژ پوكنين حه جى و بيى وي حه ج نه يا دروسته، هه ر ژ بهر هندى ژى ئه ف ژنا هه نى نابيت زه لامى وي بجيته نئينا وي ئه گه ر يا شويكرى بيت هه تا ته وafa خو دكت، و ئه گه ر نه يا شيكرى بيت، نابيت بهيته مه هر كرن، هه تا ته وafa خو دكت، چونكى هيشتا ئه و يا د بن ئيحرماندا و ژ حه جا خو خلاس نه بوويه و خودى باشر دزانيت.

**(پ 58)** ئه گه ر ژن ل پوژا عه ره فى كه فته د بينقيژياندا، ئه رى ئه و دى چ كه ت؟

**(ب 58)** ئه گه ر ل پوژا عه ره فى كه فته د بينقيژياندا، ئه و دى يا به رده وام بيت د حه جا خو دا و ئه و تشتى خه لك دكهن ئه و ژى دى كه ت، بهلى ته وافي ل دوّر كه عبي ناكه ت هه تا پاقر دبیت.



(پ 59) ئەگەر ژنێ رەجما شەیتانی کر، بەلێ بەری تەوافا ئیفازی بکەت کەفتە د بێنقیژیاندا و ئەو یا گریداییه و هەقزینی وی یی د گەل کومە کا دی، ئەری ئەفا هوسا دی چ کەت، بو زانین ئەو پشتی ژ حەجا خو دزقريت نەشیت جارە کا دی بهیتەفە؟

(ب 59) ئەگەر وی شیانی زقزینی نەبن و دقیت بچن بەری ئەو پاقر بیت، هنگی هەما دی خو پچیت و دی تەوافی ل دۆر کەعبی کەت، چونکی ئەو یا د (زەرورەتی) دا و چ ل سەر وی نینە و کارین دی یین حەجی هەمیان دی کەتن.

**(پ 60)** ئەگەر ژنا د چلکاندا بەری چل رۆژ بچن پاقر بوو، ئەری حەجا وئ یا دروستە؟

و ئەگەر پاقری نەدیت دئ چ کەت، بۆ زانین ئەوئ ئنیەتا حەجی یا ئینای؟

**(ب 60)** ئەگەر ژنا د چلکاندا بەری چل رۆژ بچن پاقر بوو، ئەو دئ سەری خۆ شووت و نقیژان کەت و دئ وان هەمی تستان دئ کەت یین ژنین پاقر دکەن، هەتا دئ تەوافی ژى کەت، چونکی چلکان چ سنوور بۆ کیمیا وئ نینن - ئانکو خۆ ئەگەر رۆژەکا ب تنى ژى چووبیت و پاقر بوو، هەما دئ پاقر بیت - ، بەلئ ئەگەر پاقری نەدیت، حەجا وئ هەر یا دروستە، ب تنى ئەو تەوافی ل دۆر کەعبی ناکەت هەتا پاقر دبیت، چونکی پیغەمبەری ( ﷺ ) نەهیلا ژنا د بینقیژیاندا تەوافی ل دۆر کەعبی بکەت و ژنا د چلکان ژیدا دئ وەکی یا د بینقیژیاندا هیته هژمارتن.

وصلى الله على نبينا محمد و على اله وصحبه وسلم  
دويماهيك گۆتنا مه ئهڤهيه ( الحمد لله رب العالمين).

1436 هـ

2015 م

2715 ك